Vol. 22 No. 5979 Wednesday January 19 1927 TAIRIKU NIPPO 一九二七年一月十九日（水曜日） 第五千九百七十九號

大陸日報

TAIRIKU NIPPO
(THE CONTINENTAL DAILY NEWS)
PUBLISHED BY
TAIRIKU NIPPO SHA, LTD.
135 CORDOVA ST. E.
VANCOUVER, B. C.

本紙定價（前金）
壹ケ月七拾五仙
六ケ月四弗貳拾五仙
壹ケ年八弗貳拾五仙
發行所 株式會社大陸日報社
社長 山崎寧
晩香坡市東カドバ街一三五
電話シー三〇六五

ニカラガ内亂の重大化

（六）パナマ運河保護の條約

而かも米國が、特に諸々の批難を免れざる所以のものは、其のニカラガ内政干渉が、餘りに露骨であつて、而かも、餘りに無反省な事なのだ。

現に、干渉の口實にして、後にこそ、ケロッグの聲明書によつて赤露の擾亂政策に對抗する爲めなりと稱し居れ、初めは、米人の生命財産に危險を及ぼす爲めと揚言し而かも、紐育ウオールド紙上によりて、ニカラガに於ける米人の生命財産の安全が、紐育に於けるとの一向に變りなきことを說明せられて、生命財産の保護云々が、苦笑の種たるに過ぎざるに至るや、此度は即ち、メキシコの自由派援助に藉口し、更に、メキシコと赤露との關係を除揚して、其の中南米擾亂政策を云爲し、自己の、ニカラガ干渉を、正當化せんと、無駄骨を折つて居るのだ。

即して、自國上院の、自派の議員よりまで、批難攻撃せられながら、此かの反省を示せる跡もなく、當の責任者、ケロッグの如きは、些か逆效果に、益、擾亂手段を執らんと試み居るらしいのだ。

夫れに照らし合せて考ふべきは米國が、昨年來、パナマ共和國と締結した、所謂、パナマ運河保護條約なのだ。―それは、吾人の目より見るも、明白に、パナマ共和國を、米國の保護國となすものなのであつて、右の條約により、同國は、事實上に、米領となつたと云つても、差支のないものなのだ。

而かも、其の露骨さを、更に、此度は、ニカラガ共和國に及ぼして居るのだ。

米國々防の最大重要地點なりカリビヤ海に於ける米國の地位を、一層鞏固にする爲めには、必要の手段なるべしとしても。而かも、元來が、カリビヤ海の覇權を、獨占し、武裝し、南米大陸を威壓し居る米國が、更に、何の爲めの、大膽の行爲ぞや。

唯だ、帝國主義、侵略主義的思想の露骨なる發現と見るの外はあらずして、夫れに對し、中米や、南米や、所謂、ラテン・アメリカの諸邦が、少からざる不安を感じ、益、反米感情を高めざるを得ざるは當然の事なのだ。

メキシコの反米政策や、反米行動やは、即ち、ラテン・アメリカを代表して、其の偽らざる感情を、吐露して居る丈けのものなのだ。

それに對して、無反省なるかの如きは、例のヤンキー式と云へば、それまでなりとしても、折角、前國務長官ヒユーズの時代に執りたるラテン・アメリカ懷柔政策も、斯くては、又も無駄骨を折りたる事となり、米國は、歐羅巴や、亞細亞に於けるが如く、南中米に於ても、最大の嫌はれ者となりはせずや。

勿論それが、米國の安危に拘るやうなる結果は齎すまじとしても、而かも、それが、米大陸の平和に影響する所は少々のものにはあらず。―現に、今こそは、面積四萬九千方哩、人口六十四萬の一小邦ニカラガの問題に過ぎずとしても、現在の有樣を其の儘に進めて米國は政府側を、メキシコは自由派を後援して、飽くまでも、張合ふ事を續け行く事とならば、メキシコに於ける米人の利權沒收や、教會問題やと紛糾して、如何なる重大なる形勢を展開するに至らずとも限るまじきに非ずや（完）

〔其の時々の事ども〕

廣東政府と共産主義（二）

堀内干城

支那國民は古來より惡政虐政に馴れてゐるから、國家觀念が極めて薄弱であるが、其代り利己心が極度の發達を爲し自己防衛上自治の觀念が非常に强く、保甲制度、組合制度の如き郷閥又は同業者の自治制度が、著しき發達を遂げ、同時に祖先崇拜の思想强烈なるが爲め、熾烈なる愛郷心を持つてゐる。此等の色々の要素が結合して鞏固なる社會團體を形成し、如何なる惡政を以つてしても容易に此の社會團體の利益を著しく侵害することが出來ない。

○

其の顯著なる證據は第一如何なる爲政者と雖も直接税を徴することは出來ぬ。今日財政難の際地租、増徴の外所得税、營業税の如き直接税の設定を行へば財政計畫を立て直し得る譯だが、かくの如きことは夢想だも出來ぬ。即ち國家又は地方團體の收入は之を大部分輸入税又は貨物税の如き間接税に求めてゐる。而かも此の間接税でも其の率が一割とか二割といふ高率にする場合には、商人の不買同盟による反對を受け、之を實行することが出來ぬ。先年山東省で貨物税を設定した時の如き好適例である。又到る處內亂があり、軍事負擔が重いやうだが、之も直接人民に賦課することを敢てせず、總商會とか銀行公會とかの團體に御用金を命ずる、商會や公會は之を容易に出さず、漸く半分か三分の一に値切つて出すといふ風にするが、この場合亂暴な軍閥者流でも之を强制することが出來ぬ。

○

尤も、偶、或個人に巨額の御用金を命じ、聽かなければ財産を沒收するやうなこともあるが、これは多くは政敵と密接な關係を持つてゐる者に對する等特別の理由によるのである。

○

加之支那は農業國で農民は現代の制度の下に滿足してゐる。又近代的產業は外國人の經營により開港場は相當發達してゐるが、未だ相對的に見て微々たるもので、工場勞働者が騷いだところで其の力は全國を風靡して鞏固なる社會制度を覆へすに足らない。云ひ換へれば現代の支那は、共產主義に共鳴する程に一般的社會不安の狀態にゐないのである。

○

以上の點はユーリン、ヨッフエ、カラハン等勞農政府の代表者が引續き特別の使命を持つて支那に來たり、宣傳に努めたが孰れも成功せず、サジを投げてゐるのに徴して明かである。

ユーリンは勞農政府第一回より北京に派遣され、兩國間に政治的脈絡を付けやうと相當に金を使つたが、失敗に終り召還せられたのは世人の知る通りである。

○

次でヨッフエが來り、北京の有識階級と亘りをつけ相當持て囃されたが、それは單に珍客に接するといふやうな心持で眞劍に共產主義を研究する態度を示さなかつたので、遂に斷念して『支那人の性格は浮動的で永く革命的精神を保持し得ないもので、之に向つて赤化運動に努力するも、一時的の空騷ぎの外何等の効果をも期待し難し』と喝破してゐる。（續く）

世間話

南北生

◇金十圓で出來る商賣

といふのが、先日の日本の新聞に出て居りました―此の國の五弗が元手なのでありまするが、ソンな商賣は可なり澤山にあるものらしい。―但し、大阪での話なのでありまするが、第一はタキツケ屋―此の國なれば、ソーミルへ行つて、金五弗を投げ出せば木の切れッ端を馬車で一臺買へる所を、日本では、同じ金で大八車に一臺しか買へない。―が、兎に角、―

「製材所やその他の木材工場で木の切れッ端しを買つて來る。十圓買へば大八車に一ト山くれる。然でそれを一尺ぐらゐの長さに切り、小指位の太さにわつて、三百本の小束にして賣りに行く。なるべくガスを引いてなさゝうな家をよつて「たきつけエ、たきつけはいかゞ――一ト山五錢」と賣つて歩く。一日に五圓や六圓は賣れて、純益は五割位』―といふ事なのであります。

◇

次には荷物行商。―但しこれは、シアトルあたりでは、行商の代りに、マーケットに荷物を出して、日本人が大概獨りでやつて居る仕事なのでありまするが、此の晩香坡では、東洋人のマーケット入り斷りもある。―よしんば斷りでなくとも、多分、日本人は支那人に押されて了ふに違いがありませぬ。―それ丈け、加奈陀に於ける日本人農家は、米國側に於けるものよりも、不利益の地位に立つて居るのであります。―が、ソレは別問題として、大阪に於ける荷物行商といふのは

「―季節物では大根、葱、にんじん、等々々―妙なもので、魚屋はお得意がきまつてゐて、だしぬけに行つては一向賣れぬものだが、荷物はちよつと汝ければいくらでも賣れる。月給取長屋などの井戸端會議の眞中へでもうまくひつかゝると一度に荷を明けてしまふこともある。心得べきは、初心者のくせに徴に色々持たぬとで、呼び聲に困るさうだ。茶と柿と栗と蕪と慾ばつて出たやつがチヤクリ、カキ、フ、〳〵と一日どなり廻つて一つも賣れなかつた―とは落語子の敘ふるところだが、まつたくさうだ。荷物行商にはかつぎ荷と小車をひいて行くのとある。かつぐ方だと、十圓の內から天秤棒や笊とに三圓もかければこれは末代道具。殘り七圓のうち、五圓くらゐの大根を市場で仕入れ、のこり二圓はこまかく碎いて釣り錢として持つて行く、小車は一日十錢以內で貸してくれるところがある。」―と說明されて居るのであります。

◇

第三には、先づは日本ならでは見られぬ商賣、―稱して「オカ河太郎」といふ。―それに對して「水河太郎」といふのもある。―此の方は、ドブの中から金屑を拾ひあげる商賣でありまするが「オカ河太郎」の方は、

「まづ十圓の資本を懷にして市內の鍛冶屋を廻り、仕事場の隅や、土を、一貫目一錢から五錢ぐらゐまでゞかき集めて、これを持つて歸つて盥に水を張つてゆり分ける。鐵屑だと一貫目の土から三十錢くらゐだが、眞鍮だとあはよくは一圓くらゐもゆり出すことがある。また土のまゝ「吹き屋」と稱する、これ專門の吹き分け屋へ直に卸しても、一圓以上の日當になる」

といふのであります。―以下次號に續けます。

新古家具賣買
落合商店

命の糧獻上ます
御用の節は電話にて御申付け下さい
バウエル街七五三
電話ハイ一二六六
田口製麺所

●會費＝一ケ月金壹弗とし毎月第一回[illegible]
は廿五仙増し正月は五十仙増しです
◎區域＝配本區域は晩香坡市內スチブストン、新西[illegible]フレザーミルとします
◎特典＝本會員に限り一ケ月後れの雜誌は定價の[illegible]にて分讓します尙書籍類は實費を以て取次販賣致します
バウエル街三二四半電話シ五〇八一
成文堂博讀會
責任者 成石吉郎

The
Yokohama Specie Bank
822 3rd Ave., Seattle
Tel. Elli.3575, P.O. Box 1917

資本金 壹億圓
積立金 八千九百五十萬圓

◎日本向定期爲替手形 六ケ月以上年六分
◎郷里送金 無手數料にて全國各地へ最も迅速且丁寧に御取扱可申上候
◎世界各大都市に支店又は取引銀行有之 外國爲替事務を簡便に御取扱可致候
◎米金定期預金 御希望の向は當行桑港支店へ左の條件にて御取次可申候
利息 目下 六ケ月 年四分△一ケ年 年四分五厘
御預金は當店へ御持參の日より利息を附す

横濱正金銀行 シャトル支店

（郵便宛名）
The Sumitomo Bank of Seattle
802 3rd Ave. Seattle, Wash.

日本向定期爲替手形 六ケ月以上年利六分
郷里送金 取扱迅速丁寧（無手數料）
◇營業案內、預送金申込用紙其他御用向の節は遠慮無く御通知下さい

シアトル 住友銀行

株式會社 住友銀行 本店大阪市北濱五丁目
內地重要支店 東京、横濱、名古屋、京都、神戸、岡山、吳、尾道、廣島、柳井、下關、門司、小倉、若松、博多、久留米、熊本

THE ROYAL BANK
of Canada
East Eud Branch.
Vancouver. B. C.

◆御歸朝の前に是非御來店下さい、送金の最も安全な方法は手形式送金で且つ御便利です、第百、住友、正金の諸銀行の支店のある都市で直接御仕拂することが出來ます、地方の最寄の銀行又は郵便局で仕拂を望まれる方には御指定次第何處でも受取られる樣無手數料で送金いたします

◆皆樣の御便利の爲に當行では日本人を雇入れて居ますから如何なる取引でも不便を感じさせません、地方に在留なさる人々は日本文手紙で用が達せられます 預金送金申込書通知次第送附致します

ローヤル銀行
メーン及ヘスチングス街角

AMERICAN MAIL LINE

アメリカン メイル ライン

船名	美港發
ヂエファーソン	一月廿九日
グラント	二月十日
マヂソン	二月廿二日

本社の汽船は最短時日に太平洋を横斷します 三等客には特別に注意を拂ひ食事は純日本食にウエーターは日本人です

切符取次店
東コーヂヤ街二四三 電話シーモア九一七八 松山商會
アレキサンダー街三三三 電話シーモア一一七五 青木米吉

SUN LIFE of CANADA

通知書が出せませんから住所御變更の度毎に現住所をかならず御通知下さいませ

安全な職業の方へは不具傷病保險付及び怪我の死亡者は保險金額面の二倍仕拂の特點付證書を發行す

掛金が切れますと保險金がとれません 滿二ケ年の掛金のすまぬ內は必ず送期日を遅れぬやう掛金を拂つて下さい

加奈陀太サン生命保險
加奈陀生命保險會社中の最大會社 世界各國と日本各地に代理店あり
滿二ケ年保險料支拂後は醫師の再診斷無く滿十二ケ月間の支拂猶豫法及種々特點あり
本部代理 中野事務所
主任 中野庄輔
厚東小次郎
伊澤之健
林月虹
晩香坡市東カドバ街三百番
電話シー一八八二 一五七二八R

地方代理人
スチブストン 小田茂三郎
オシヤンフオルス 小林眞次郎
ミルクリーキ 兵頭英一
イングルウード 水川宗一
ピーバーコーブ 門田勘太郎
ポートアリス 堀源正春

O.S.K. LINE

船名	美港着	美港出帆
ありぞな丸		一月廿一日
あらびあ丸		一月廿六日（晩港發）
はわい丸		二月七日
あふりか丸	一月廿七日	二月十二日（晩港發）
ろんどん丸	二月十七日	三月八日

運賃（晩市代理店 Empire Shipping Co. 美府代理店 Rithet Consolidated, Ltd.）
（香港横濱まで一九五弗 神戸迄二〇五弗 ろんどん丸及ばりい丸に限り一等横濱迄一五五弗）
（日本行三等洋食附六〇弗 和食附五五弗）
大阪商船株式會社タコマ支店

切符取次店
晩香坡市
日加貯蓄
日加用達會社
是永商會
中山勝一事務所
水原潤吉
大正堂 北村商會
プリンスルバート 村田平次

日加貯蓄

◇◇貯蓄預金 定期預金
◇◇公債賣買 當座預金

日加合同貯蓄會社
社長 田村新吉
晩市パウエル街三九八
（電話シーモア 一一三三）

◇日本送金 何れの地方へも無手數料にて敏速迅速に御取扱申候
◇最近締切日 ありぞな丸 一月二十日 ヂエファーソン 一月廿八日

JAPAN AND CANADA TRUST
SAVINGS CO.
P. O. Drawer 130 398 Powell St.
Vancouver, B. C.

此アドレスを封書へ御貼付け下さい

M. Furuya Co. Ltd.
46 Hastings St., W. Vancouver, B. C.

新着御案內
江州澤庵 一斤 十五仙
酒粕 一斤 二十仙

晩香坡市西ヘスチングス街四六
古屋商店
電話シーモア二九三三

兩性相互の模倣性（下）

下田將美

男が女の眞似をし、女が男の眞似をする。形式の上から相互に模倣して相近づき合ふ。近年この傾向は益甚だしくなつて來るやうである。尤もこれは敢て今日に初まつたことではなくして古い文獻によると可成り昔から問題になつたことが書き殘されてゐる。エリザベス朝時代にすでに宗教家は當時の若い女が男の眞似をして帽子に男のやうな羽毛飾りをして居るのは怪しからぬと非難して居つたことがあつた。言ふまでもなく當時の男の服裝は今日から見れば大分女染みたものであつて帽子に駝鳥の羽根などをつけて居つたことがすでに、滑稽であるけれども、其當時にはそれが立派な男性の飾りであつたものらしい。

◇

それを若い女達が眞似をしたのであるから宗教家は說敎の中で「美しい鳥の羽根は水兵や、陸軍の軍人がつけて居ると、いかにも男らしく、勇氣に滿ちた立派なものであるけれどもこれを眞似して女が帽子につけるにいたつては、ただ淺薄なる虛榮と云ふ缺点以外には何も殘らない」と盛々と非難攻擊して居つたのである。折角の非難も今日の風俗から考へるとどてもこつちの胸へぴつたりと來ない妙な議論にきこゆるが其當時には正に此非難が正しいものであり、男の兵隊が帽子に鳥の羽根をつけると、女らしくなかつたものに違ひない。

◇

明けて昨年の夏倫敦では婦人が自動車用の帽子として鳥目のない妙な男性的の帽子をかぶるのが馬鹿に流行した。これは數年前に英國の若い娘達が佛蘭西の男の學生帽子を見てすつかり眞似をしたのが最初ださうで、初めのうちはホッケーや、スケートをする時にかぶつて得意になつて居たのださうであるが間もなくすたつてしまつた所が流行は又盛し返して近時婦人の自動車乘りの間に黑い色をした同じ帽子をかぶり出したものがあると、それが馬鹿にいきで氣が利いてゐるとなつて忽ちのうちに大流行をきはめるやうになつたのであつた。

◇

何分にも元來が佛蘭西の學生帽であるから頭にぴつたりとついて少し位風が吹いても飛ぶ心配はなく、自動車に乘るには適もあつらへむきのものらしいが、それがいつか一般の流行となるに連れて色も黑から變化して、眞紅なものや綠のけばけばしいものを用ひるやうになり妙な飾りをブラ下げるやうに變つて來た。女性が男の帽子を模倣して、更に今度は念入りな女性化をしたわけである。今日では單に自動車乘の女ばかりではなく婦人の一般運動用の帽子と變つてゴルフをやる連中なぞは皆これをかぶるやうになつて來てしまつてゐる、見樣によつては正に男の帽子の女性征服であり、女の帽子の男性化である。

◇

一方男の方でも負けない氣になつて女性模倣に熱心になり出した。前に云つたオックスフォードバッグなども形の上の模倣であるが、色彩の模倣の方は一層たやすいだけに盛大に行はれてゐる。此春、倫敦の若い女達の間にすばらしく流行した日傘の色は夏になるや早速男のスローチ、ハットに應用されて、誰もかれもその色の帽子でなければ、モダーン、ボーイの資格がないやうになつて來た。此後ブルーネツと云はれる色が若い女の間に流行し出すと、今度は若い男の襟飾がみんな其ブルーネツ色になつて來た。

◇

男性が女性を模倣し、女性が男性を模倣する、この傾向は形の上から近年頗る著しい流行となつて來たことは事實である。此傾向をつきつめて行つたならば今に形だけ見たのでは男か女かわからぬやうな妙な中性の人間になつて男女が統一される時代が來るかも知れないと考へるのは、ひとり皮肉な諷刺家の觀測であるばかりではないかも知れないのである。女性の斷髮がだんだんに極端になつて行く所なぞはそろそろ淺薄の領域を越えて頭だけ見ては男か女かわからない所まで行かうとする傾向を示してゐるものと云つてよいであらう。

◇

そもそも形の上からの兩性の相互模倣はまだ愚にもつかぬことである。眞に注目すべきは思想の上の接近であり差別撤廢であらう。服裝の上の女性の男性化は大きく云へば歐洲大戰から口火を切つてゐる。男が戰場に出征したあとの勞働市場を引受けて新しい勞働者となつた歐洲の女性たちは、男の通りのズボンをはいて煙突掃除人にもなつた。スカートをつけて居る所だけは男と違ふが他はそつくり男性化した恰好をして電車の車掌にもなつた巡査にもなつた。その經驗が女をして男らしく、凛々しい姿に馴れるやうにしてしまつたのである。しかし男性化したのはひとり服裝だけではない、心の方は更に一層男らしくなつてしまつた。社會的の地位の變化もこれに伴つた。政治的には男女は殆ど同權になつた。職業の分野も女の爲めに男は道をこしらいて來た本當の女性化は形ではなくして寧ろさうした方面に一層強くなり、又興味深いものにもなつて來つゝあるのである。

◇

銀座の街を步いてゐるモダーンガールとモダーン、ボーイが形の上からばかり相接近して居るうちはまだ無事である。陰陽は相牽く。しかし陰と陰は反撥し、陽と陽は反撥する。形の上ではどう兩性が相互的に模倣し合つた所で、陰陽は依然として相牽かう。一度び思想的に男女が同一の立場に立つたとしたならば相反撥する時がいつか一度は來るであらう、私は形の接近が思想の接近とかはる將來を興味深くながめてゐる。

夜中

渡邊渡

キリギシの下に
サカナが集まつて動いてゐる。

そんな時はむろん夜中であるが
水の心が微に明るく水底で放射
して

サカナは何かの影が動くやうに
寂しく——

サカナはキリギシの下で
黑い紙片のやうに
寂しく寄り合つて動いてゐる。

◉高等南京料理
コックはその道の達者で料理は貴樣のお口にあふやう
美味に調理　値段は大々的勉强
晩香坡市パウエル街三八二
新南京樓
電話 シーモア七八七五

◉鶴龜印白味噌　飛切特等　特約一手販賣
晩市パウエル街三三七
蛭崎商店
電話シーモア二四一三

藥は近藤
O. Kondo Co.
390 Powell St.
Vancouver, B. C.

約二ヶ月に亘り廣告中の
文化按摩器は
既に壹噸以上を賣盡しましたが
未だ一人の小言も聞きません事は
如何に本器の有効なるかを
實際に證明するものと確信いたします
何卒速に一個の御使用をおすゝめ致します
電話シー四七六八
郵便切手賣捌所
近藤特許寳藥店
390 Powell St. Vancouver, B. C.

二見桃屋
丸橋運送業
住宅電話フェヤモント五七七六
出張所近藤藥店 電シー四七六八

高等
南京料理
日本人諸君の御來店を
歡迎仕候
パウエル街二三七
新北京
電話シーモア五七七四
パウエル街二五二
同支店
電話シーモア三五一七

ルーミングハウス經營者の
御注意
只今の時季は最も
ヒーテングパイプ及其設備に關する御修繕なさるに好都合です
當店では大勉强で各位の御用に應じます
電話シーモア七七〇
ダブルユーブラウン
市內東ヂョーヂヤ街三三二

時計販賣並修繕
晩市パウエル街二四四
萩原時計店
電話シー四〇八四

年中休みなし
パウエル街四二七
千歳湯
電話ハイランド四〇三アール
煙草菓子果物類一切

書籍
大正十六年度（博文館製）
當用日記
（何より先に是非一冊お備へ下さい年中お爲になります）
當用日記（大形上製）價一、四〇
同（中形總革金縁）三、三〇
同（中形背革）一、三〇
同（中形上製）一、〇〇
同（小形上製）八〇
家庭日記
ポケット日記（シー號一年二冊組）一、〇〇
懷中日記（布製鉛筆附）二、五〇
同 二五〇
懷中ノート（實業之日本社革製）一九〇
御壽寶（運勢の本）
暦 五五〇
新年はがき 多種 一枚一仙
送料申し受けずお注文は早き方お得で御座います
パウエル街三五七
內田書籍店
電話シー一五八一
S. Uchida
357 Powell St. Vancouver, B. C.

雜誌
當用日記
年賀葉書 各種
御壽寶、諸證明用紙類（書籍雜誌郵送無代）
晩市パウエル街二〇一
パウエル書店

富士洗濯所
晩市アレキサンダー街六六二
電話ハイ九九

關根旅館
晩市パウエル街三三五
館主 關根なか
電話シー五三四九アール

葬儀一式取扱
設備完全親切丁寧
ナンエンド トムソン 葬儀社
晩香坡市ホーマー街五三三
電話（晝夜）シーモア貳三貳三

葬儀一式取扱
至極丁寧　費用勉强
フレザーヴアレーに於ける最古の葬儀社……何卒御引立を願ひます
新西院第六街三六
デー・マーチ エンド・ソン 葬儀社
電話二四一
支配人 ジェ・エス・フェルタレー

新古買賣
及金物類
東カドバ街一五七
森山家具店
電話シー三七七三
自宅東カドバ街 電話ハイ三〇X

室內清潔各室湯水の設備あり
パウエル街三六六
サン・ルームス
塚本正人
電話シー八四六九

營業項目
コロンビヤ蓄音器並にレコード●ヴイクター蓄音器並にレコード●日本レコード直輸入●內外樂器及樂譜各種●レンガーミレン代理店●販賣特許放射蒸熱電氣治療機一手販賣所●下熱器一手販賣所
右各種修繕及び附屬品一切
晩市メーン街貳參貳
山陽商會
電話シー三六九六

晩香坡市パウエル街參壹壹
天野運送舍
電話シー四二二九 住宅ハイ一三八八エル

和洋雜貨食料品
晩市パウエル街三七九
江畑商店
電話シー三九八五

御菓子製造
二階にルームあり
パウエル街三三五
橫山菓子店
電話シーモア六九四一

日本行切符取次
アレキサンダー街三三三
靑木旅館
電話シー一七二五
靑木米吉

和洋雜貨
食料品御小賣
晩市パウエル街七八八
近江屋商店
電話ハイ一一三六

和洋食料品一切
陶器類
スキーナ河ポートエシントン
岸本商店
郵函三一

婦人子供衣服
同附屬品
ボンネット
きれ地各種
其他日本婦人向の品種々取そろへ有之候間多少に拘はらず御求めの程願上候
デビッド スペンサー
DAVID SPENCER

和洋雜貨食料品
東洋商業會社
P.O.Box 46 Port Essington, B.C.
同支店
824-3rd Ave Prince Rupert, B.C.
郵函七〇六
電話グリン五七八
主任 大橋松次郎

N.Y.K.
801 First Ave. Seattle Wash
日本郵船美港出帆廣告

船名	入港	出帆
富山丸	一月廿五日	一月三十日
加賀丸		二月八日（晩港發）
伊豫丸	二月十日	二月廿四日
靜岡丸	三月九日	三月廿三日

改正運賃 二等橫濱行一九五弗 神戶行二〇五弗
日本各地行三等洋食六〇弗和食五五弗
［晩市美港間汽船切符附屬］
日本郵船シヤトル支店

代理店 晩市 美市
切符取次店
B. W. Greer & Son Ltd
Great Northern Railway
晩市
阿部松之進
商業組合事務所
中山親和會
井手律事務所
大正堂北村商會
水原清吉
プリンスルパート 持田平夫
美市
石田旅館
大都旅館

編物
本店は當市にて永年營業し品質精良常に日支人の顧客を歡迎致して居ります スエター類其他一切お客樣の寸法に合ふやうに製造し西洋人の店で出來合品をお買求めになる場合と異なり總て快適且つ其上に値段は低廉を旨と致します、各種衣類毛糸類も取揃へあり是非御用命の程願上げます

コロンビヤ街四三六
心田毛織公司
W. SAMTIEN CO.
436 Columbia St.
Vancouver, B. C.

迅速丁寧
パウエル街三三八
尾本運送業
電話シー四六六二
並に薪炭、キャンデー、果物類

和洋雜貨食料品
江州屋
晩市西二街一六五八
電話ベー三〇一
西村初商店
イーバーン ヘドン街 郵函五番
西村初支店
電話イーバーン四九

御婦人子供 衣類專門
晩市パウエル街三三八
東山商會
スチブストン トランスファー出張所
村上磐
電話シー八七三三
スチブストン電話一七五八八

御旅館
日本行切符取次
美府チャザム街六三六
郵函一三〇三 電話一三三
野一色放射蒸熱電氣治療器米加一手販賣所
電氣治療所
石田旅館
石田元藏
636 Chatham St. Victoria, B. C.

御旅館
日本行船切符取次
郵函一三三 電話九六四
ヴィクトリヤ市フィスガード街八二〇
大澤旅館
820 Fisguard St. Victoria, B. C.

干うどん　そば
紙三斤 卵うどん
入函五斤 うどん
そうめん
晩香坡市ダフリン街一七四
燒麩製造 卸賣
曾根製麵所
電話フェヤモンド一四〇X

美食家各位はたしかに滿足さるゝ
南京御料理
晩香坡市パウエル街三五八
仕出し
東京酒樓
◀材料精選◀應接上品◀新たに修繕◀創業十ヶ年以上
最近一流の料理人支那より來晩致しました事を御披露申上ます
私の店は他の支那料理店とは何等の關係なき事を御承知下さい
謹んでお斷り申上げます
電話シーモア三九四二—三二六五オー

◈魚類◈肉類◈靑物類◈
◈カマボコ製造◈和洋食料品
パウエル街二五三
電話シー五四四一
BC魚店

和洋雜貨
化粧品類
絹地綿布各種
男女仕立物一切
パウエル街三三九
電話シー三三九〇
宮崎商店

和洋雜貨食料品
晩市アレキサンダー街四三三
福井商店
電話ハイ七一二一
福井旅館

廣島屋旅館
奥地家族會社商業販賣
アレキサンダー街三三〇
佐藤茂平
電話シー一六一七（郵函二六七）

按摩針灸術
ユーコン街 ミカド倶樂部裏
電話にて御用仰付下さい
山田政次郎
電話フェヤ四八三五アール

男子の洋服
スタイル、品質、技工
晩市西ペンダー街五〇八
多田洋服店
電話シーモア八〇三五

靴製造並に修繕
メーン街二二五
小野田靴工場
電話シー四九六六

男女洋服並仕立
各種レンコート販賣
晩市メーン街三三三
相星洋服店
電話シーモア三三七六

六十の老書生

中橋徳五郎や戸水寛人やを遊學させた審査員

圖書館通ひで勉強

中橋徳五郎氏や戸水寛人博士を給費で東京へ遊學させる審査員を勤め、金澤市で圓山溟翁や大隈侯に爆彈を投じた來島恒喜等といつしよに勉强したこともあるといふ人が老齢六十一歲文字通りの老書生として石川縣立圖書館に通つて何事か勉强してゐる、それは

金澤 石川縣師範學校の漢文の先生横地大太郎氏で、同圖書館が大正元年に縣營されて以來一日も缺かしたことのないといふ讀書家である、氏の讀む本は佛教經典に偏したもの多く五年前にあの厖大な國譯大藏經を讀了したといふので人々を驚かせたが今度また高楠博士の大正新脩大藏經を

讀破 せんとかゝつてゐる

氏は佛書許りでなく漢本もよくし四書八大家などの大冊をも見事に讀破し續國譯漢文大成九十五卷からなる正大藏經中、行持上下卷を殘して目下自宅に所持してゐる、そして長い間の研究を近く『認識の研究』と題して纏め出版してゐる西田幾多郎博士の序文つきで

出版 すべく計畫中である

同氏は二十人町の寓居で語る

『私の道樂ですか、いやどうも耻かしいもので……實は三百頁程出來てをりますが何百頁ほど新心理學をつけて結論にしたいと思つてゐます、どうも好きなのはリッカートですがディルタイに似通つて行くので成るべくディルタイを讀まぬやうにつとめてゐる譯です、著書としては殆んどこれが初めてでして以前『宗教主義研究』と題し少しまとめて見ましたが出版しませんでした、私の家は元來が藩の家ですが私は明治初年に低い官吏をつとめてゐました中橋さんや戸水さんが官費で遊學されたのはその時で戸水さんは今でもそれを徳として居られて互に文通してゐます、私の讀書ですか、六ケしいものばかりとは限りません半七捕物帳や逸話の泉などのやうなものを煙草代りに讀みます、今の本はつまらないと思ひませんがやはり昔の本はいゝですね私は以前日曜日には宗教の本、宗教改革史、柏井園氏の耶蘇傳などを讀むことにしてゐましたが今は止めてゐます、大藏經は六ケしいですね石川縣台師なども非常に早讀みださうですが私は通讀ですから大部のものを讀むには非常に骨が折れます」

◎天理教の雜誌

◇宣傳用に發刊

宣傳するよりは實行の上で教祖の心を傳へるといふ方針であつた天理教は今までの態度を捨て天理教祖の意志を斯道に宣傳に告げたいといふので十二月廿五日同教の雜誌『新興宗教』の一月號を發刊した

活動カブレの放火狂

十六少年

一万七千圓燒く

十月以來東京市外世田ケ谷署管內で頻々と放火があるので同署で血眼になつて犯人を物色中十二月十九日夜六時半、府下駒澤村野澤二二八先の火の見やぐらの

警鐘 が鳴つたので消防や警官隊がくり出したが、火の手はどこにも見當らず何者かのいたづらと判つた、世田ケ谷署では直に犯人を嚴探の結果附近の竹やぶに一人の少年がかくれて居るのを發見し本署に引致島田司法主任が取調べると此の少年は埼玉縣兒玉郡金屋村源作三男大川光雄（一六）—假名—で警鐘を打つたのはこの少年の所爲とわかり懐中にマッチ二個を忍ばせて居たので更に嚴重取調べると光雄は大正十三年五月

上京 して野澤一三〇田中與一方に傭はれてゐたが本年八月頃から活動狂となり殊に時代物の劍劇や兇態事件の人騷がせに興味を持ち、遂に放火して人騷がせをやらうと飛んだ決心をし去る十月十八日午後九時野澤山田秋藏方の草屋根に放火して同家を全燒し、十一月一日午後九時駒澤村横山兼松方の押入れに放火して同家を全燒し十一月二十三日午前五時碑衾村五十嵐勝藏方の枯草に放火して全燒八戸半燒四戸を出し、十二月十日午後七時五十分自分の主人宅に放火して同家を全燒し其の消防隊の引揚げないうちに又々同家の燃料置場に放火して同物置を燒いた外更に一回都合五ヶ所に放火の結果一萬七千四百七十圓の損害を蒙らした放火狂少年で、最近の世田ケ谷署管內の放火はすべて同少年の犯行と判明し係官も年に似合はぬ不敵の犯罪に舌を卷いた

井上通泰博士がサジを筆に代へる

「眼科病院」を斷然閉鎖して

古典の研究に沒頭

井上通泰博士は永年診療に從事して居る東京芝兼房町三葉ビル內の眼科病院を十二月廿一日限りキッパリたゝんで今後は二十三年以來とつてる匙を筆にかへ專ら古典の研究に沒頭するといふ博士は語る

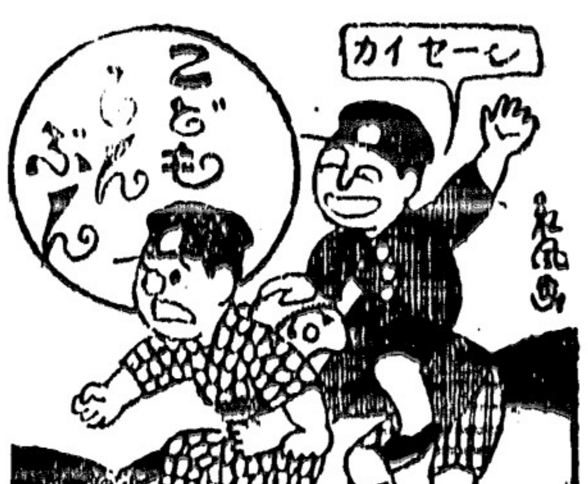
『明治四十三年以來研究を續けて居る萬葉集新考三十八卷が出來上つたが今度之を公刊する事になり種々訂正を加へる關係から現在よりももつと多くの時間を要するのでどうしても本職の醫者の方をやつてゐる譯には行かなくなつた、今ですら日曜祭日でも毎晩十時過ぎ迄研究をやつてゐる、宮中顧問官の方はほんの看板で閑職だからまあ萬葉集の方が完成すれば古典の研究に全力を注がうと思ふ』

因に博士は姫路藩士松岡操氏の三男で前貴族院書記官長柳田國男、海軍大佐松岡靜雄、畫家松岡映丘の三氏は其實弟である

◇一口バナシ◇

男「あなた方は我々の服裝で人物を判斷しちやいけませんよ」

女「決してそんな事は致しませんわ、私達はあなた方の奥さんの着物で萬事を斷定しますの」


こどもしんぶん
カイセーン

やさしい科學

世界の珍物

珍らしい墓

小亞細亞諸國のうちで、聖書で名高い方は、ヘブロンに近い、マクペラアの洞窟に就て、知つて居られるでせう。

地中海の東岸に位するパレスタインの國は、キリスト教の發祥地としてひろく知られて居りますが、此のマクペラアの洞窟には、アブラハム、サラア、イサック、レベカ、ヤコブ、リーといふ六人が、眠つてゐるのです。

猶太人々の族長（族長とは小さく別けた人種の中、つまり猶太人の族長の様なものであります）を埋葬してある、此の美しい墳墓（墳墓）のことは、世界中で、最も歴史的のものです。

猶太人は長い間、此處を聖地（神や佛の在します場所）として崇拜してゐました。回々教徒がパレスタインを取つたときにも、此處は何等おかされなかつたのです。

と言ふのは、回々教徒であるアラビヤ人も、猶太人と同じくアブラハムの子孫であつたからです。

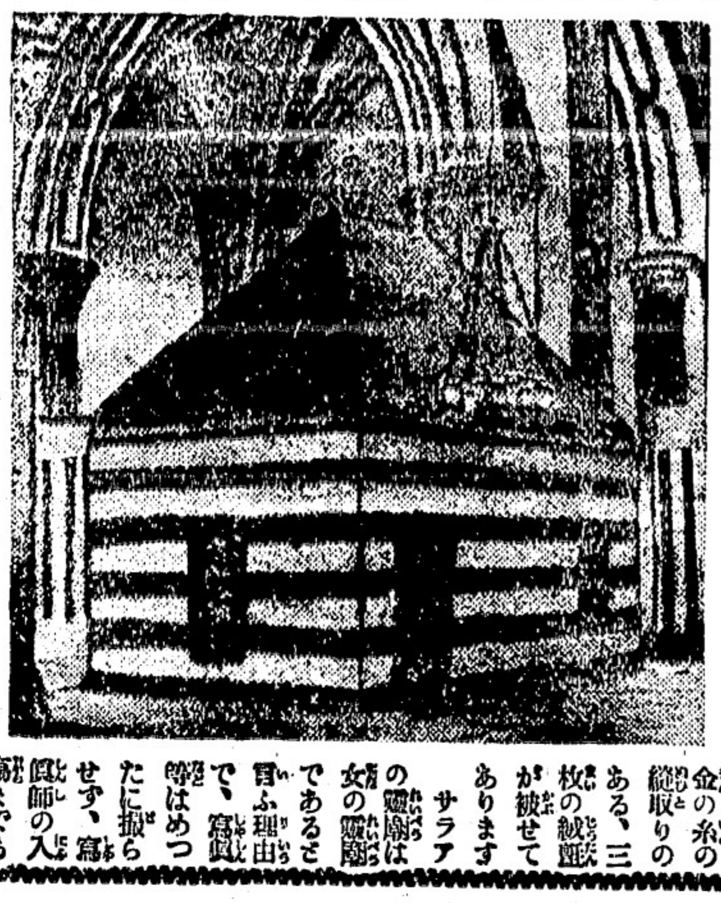
此の丘の頂上に立つて見渡せば、ヤマルの溪谷の美觀を全部見ることが出來るのです。

さて、回々教徒が此の洞窟を聖地として尊敬する念は頗る篤いもので、世界大戰の前にその內部に入り得たキリスト教徒は、五本の指で數へる程しか無かつたのです。又寫眞を撮ることの出來た場合も非常に稀でした。アブラハムの墓は、大理石で組まれてゐて、ちようど棺桶のやうな形をして居ます。

その上には諸方の、回々教の王様から寄贈して來た金の糸の縁取りの、ある、三枚の絨毯が被せてあります

サラアの靈廟は女の靈廟であるといふ理由で、寫眞等はめつたに撮らせず、寫眞師の入廟までも拒否した程であります。

これ等は神秘的な東洋の謎であります。（寫眞は說明したアブラハムの墓であります）



童謠　霜の夜

イケダ・ヒトシ

お寢み遊ばせ
お星さまよ
坊やはお風邪な
引いてます。

北の山から
木枯しが
泣き泣き走る
夜ですもの、

お寢み遊ばせ
お月さま
黑いベッドで
御ゆるりさ、

赤い暖爐の
火が消えて
霜のふりつむ
夜ですもの。

印刷物なら鮮明との定評ある

東カドバ街一三五　**大陸日報社**　電話シー三〇六五

……へ御注文下さい……

祝用ケーキ　ブレッド
ウエデングケーキ
バースデーケーキ
洋菓子類一切製造
卸賣も大勉强で御用に應ず
回美味にして廉價
パウエル街三四二
パウエルベーカリー
布田　鄕一
電話シーモア六九八五
自宅マーボール六〇七エル

△土地賣買通辯業
法律事務代理業
△ケンピヤノ會社
△大陸傷病保險會社
右兩會社の日本人部代理店
音樂は人生のオアシスなり
傷病保險は萬人の生活を保證す
右何れも御望の方へ說明書送呈す
向上之友社
晩市ゴーア街一三〇
山田事務所
主任　山田昌則
電話事務所シーモア八五一九
住宅ハイ四一七六アール

日本汽船切符販賣行
法律事務、通辯代書一切、其他一般代理業
晩香坡市パウエル街二三一
電話事務所シーモア八一〇七
自宅フエヤモント一八六七エル
井手兄弟商會
◎當國政府及領事館屆出願書

各專門醫紹介並に通辯
△代書事務一切△土地家屋修繕
△其他代理事務一切
パウエル街二四五
濱岸事務所
電話シー一六五六
（自宅）東ペンダー一三三八
電話ハイ三三八六アール

診察時間
毎日朝九時より夕七時まで
日曜祝日は正午十二時まで
醫學得業士　**日下淸方**
電話ハイ二〇一三エル

東カドバ街四三八
醫士　**石原明之助**
電話ハイランド一一

回ビー・シー州公認齒科醫
パウエル街三二〇
下高原醫院內
影山齒科醫院
電話シーモア二四九八

三宅齒科醫院
ドクトル　三宅榮壽
東ヘスチングス街二一五
電話シーモア八六八六
自宅
電話ハイ二二五アール

葛原齒科口腔外科醫院
晩市パウエル街三九六
電話シーモア六一九〇
自宅グレンバーン三五一ワイ
スナブストン出張（火金）

★印
上等
白味噌

一般に定評ある
美味と安價且つ使用便利
腐敗の恐れなき點に於て
皆様から意外の好評を博しつゝある

スター印
上等
白味噌

何所の商店も販賣致して居ります
何卒最寄商店にて御買求め下さい
（特に晩市製スター印と御注意を乞ふ）

最近[illegible]レクター・オヴ・サンフランシスコ號がユカタンへ向けて出帆したとき乘客となつた大女ユリヤ・ヤノネス、六呎四吋とは驚かされる（大陸畫報）

電報

白耳義が租界放棄
天津に於ける分を

（ブラツセル十八日）白耳義は天津に於ける其の租界を放棄するに決した、支那に於ける白耳義公使は訓令に接して北京外交總長に通牒したが外交總長は公使に對して大に感謝の意を表明する所あり之が引渡に關して委員會を設くべき旨言明した、但し天津のベルギー租界は僅少の分で殘り一人も歐洲人の居住者は居ないのである

日本大利權を獲得

（莫斯科十二日）日本林業組合によつて代表さるゝ日本木材業者は十三ケ月に亘れる困難な交渉の後サウエト政府から之まで日本に附與された最大の利權を獲得した、資本金一億五千萬圓なる同組合は沿海州に於て黑龍江に流入する約三百萬エーカーの豐富な林野を六ケ年開發する利權を得た、製紙及び製材工場も建設さるゝであらう、同組合は更に利權を獲得せんがため努力中である

ロウザンヌ條約の批准を
米國上院は拒否す

（華府十八日）米國上院は本日遂にロウザンヌ條約の批准を否決したが其の投票は批准を可とする方五十、否とするもの三十四、可決には三分の二以上の票數を要するのである

加州株式會社組織
試訴の決行確定す
醫師會總川會における代表者
贊否兩方の意見

（羅府）加州における株式會社組織に關する試訴の件に關し羅府醫師會にては醫師及び研究會を開催したが試訴の擔當者藤井氏

大橋領事　領事館補、[illegible]民及び各地方業者會議所會頭、兩新聞記者、株式會社關係者等二十餘名出席し、佐木理事長の司會で開會、意見を發表した、大橋領事は右試訴は（一）條約文に明記なきを米國務省及び日本外務省も認めてゐる故に、敗り勝目は四分なること、（二）若し敗れた時は加州現存の會社及び加州の新移民組織に影響するのみならず（三）今後日米條約改訂の際不利の原因を招き、（四）外務省よりは試訴中止の訓令が來てゐる故、試訴を延期し一應本省の意見を聞いた上改めて進行して欲しいと述べ、次に谷越前醫師會は醫師の試訴反對決議の理由を公表し次に前訴試を例證して勝利確實説を述べ且

在留同胞　全般一致の仕事としてなすことゝし暫らく中止を主張した、藤井氏は法理的見解より勝算及び谷越氏の見解を否定し、試訴は勝算を期す、その故は（一）本試訴は條約權利の範圍で前試訴の如く州法に規定の農業上の問題を含む（二）若し勝利に歸せば條約に違反する州目の州法は成立不可能となり（三）たゞ敗るゝとも之が

直接の影響を
蒙ることは
從來の試訴

の結果を見るもあり得ない（四）況や條約改正の時の如きは杞憂に過ぎず（五）寧ろ今後商業方面の發展のためには斯る重大なことは法理的に確定し置くの要あり（六）特に今回の試訴は民事訴訟で條約文は廣義に解さるゝを以て勝利は明かだと述べ、次に又領事、谷越氏等及び平塚氏の

調停的の意見等もあつたが結局藤井氏は「外務省の意嚮はともかく、又自ら不肖の臣となるとも必ず行する」といふ結論となり、醫師會は此兩者の意見を綜合し方針決定の上領事に答へるとて一先づ散會

決議の報告
外務省へ
試訴決行

右總川會後試訴に關し熟議の結果醫師會は從來通り試訴を決行することに決議し唐木、中谷、田代の三氏は大橋領事を訪問して試訴行の旨外務省へ通知して欲しいと報告した

日本に初めて
旅行小切手の發行
さしあたり先づ三種類
一年間有効のもの

長途の海外旅行などに一ばん始末に困るのが携帶金——現金では持ちにくいし、おまけに盗難紛失の恐れもあり、外國貨幣とは相場の變動などもあつて、一々兩替等の手數を伴ふので、この

◇不便を　除き安心して旅行が出來るやうに今度外國で行はれるやうな便利な旅行小切手をヂヤパン・ツーリスト・ビユーローで發行することになつた、これは日本では初めての旅行小切手で、本年一月一日からビユーロー本部及び出張所で取扱を開始したがヂエー・ヂー・ビー・チエック（ヂヤパン・ツーリスト・ビユーロー・チエッキ）と名づけるもので第百銀行と

◇契約し　到るところの同銀行支店代理店で取扱ふ、まづ最初金を拂つてチエッキを受取り署名書と共に懐中し現金に引換への際、チエッキに署名—署名書と引合せて現金を受取るので、萬一チエッキが紛失盗難に逢つても、署名書がなければ一片の紙片に過ぎぬ點が安心なもの、チエッキは一年間有効、その後は引替を要することゝし差當り二十圓、百圓の二種を定め同貨の通用せぬ所でもその地方の貨幣で受取れる

キユーバ島ハバナに
日本人會を組織す
發會式に百餘名集會

キユーバ國ハバナ市在留日本人有志は現在の在留日本人の現狀と十八回に亘る海外興業會社取扱の新移民の生活狀態に鑑みる所あつてキユーバ日本人會の組織を思ひたち、去る十二月二十七日菅井忠吉氏宅にて發起人會を催した、出席者はハバナ市における

◇有力者　全部で榊原利一、井口善太郎、中村福太郎、中澤勇藏、菅井忠吉、加藤英一、大[illegible]、野田淺太郎の八氏であつた、發起人會では海外興業會社キユーバ出張員の大平慶太郎氏のキユーバ現在の經濟狀態を無視した新移民の輸入に極力反對してこれが對抗策として須らく一日も早く日本人全體の福利を增進すべき唯一機關として日本人會組織論に一致し一月二日を期して

◇發會式　を擧ぐることゝに決議して散會したが、それよりは歲晚の多忙さも顧みず各自が協力して一月二日午後七時からピポラ街加藤英一氏方でキユーバ日本人會なるものを發會した、出席者は無慮百餘名で曾て見ざる日本人の集會であつたが、時節柄先帝の崩御に遠慮して萬事質素を旨とし中澤勇藏氏が議長となつて

◇愼重に　審議し、會則協定役員の選擧等を行つて午前一時半散會した、因に現在のキユーバは打續く米國の不景氣と砂糖價格の永年の暴落とで昔のキユーバは跡もなく、特に十一月下旬にはキユーバの生命とも稱されてゐる製糖業も未だに各會社とも將來を見越して

◇製糖を　開始せざりし狀態である、役員を擧ぐれば、▲會長 榊原利一▲副會長 中松福太郎、井口善太郎▲會計 中澤勇藏、菅井忠吉▲理事 野田淺太郎、加藤英一、中染一、浦瀨恒七、松原久治、大平忠雄、山之端萬藏、川上清、古田恒重、竹本虎吉の諸氏であると

哀愁の都から
東京特信（十二月廿五日）
在東京　山本礁波

擧國哀愁の中に第五十二議會は開かれ、上下兩院とも滿場一致總起立の最敬禮を以て御大葬費二百九十八萬圓を可決した、犬と猿との在朝及び在野黨も、事皇室に係はるものには何等の異見ある筈なく、少々手續き上議事規則に疑問のあることでも同意協贊は當然ながら、また國民精神の發露と見てよからう。

御大葬費は、明治天皇の御大葬同樣にすると、總額五百五十萬圓に上るのであるが、總て質素を旨とせられた先帝陛下の大御心を奉體して、二百九十八萬圓とせられたのであると漏れ聞くは、また恐懼に堪へない、尤も明治天皇御大葬當時は、物價が今日の三分の一程度であつたから、御大葬費を其儘比較するはあたらぬ。

大行天皇の御陵墓地は、東京府下南多摩郡淺川の御料林の北隅である、同地は永祿十二年武田信玄がその子勝賴に大軍を授けて、瀧山城の北條氏照を一擧に屠らうとした際、氏照の臣布瀨出羽、橫地監物等城を捨て、武田勢の武將小山田兵衞と戰ひを交へ、これを蹴散らした古戰場で、西に大森林を控へた眺望絕佳の小丘である。申すは如何であるが、神靈長へに安らけく、斯の國を護り給ふにふさはしい。

二十八日新帝踐祚後朝見の儀を行はれた際、國民に勅語を賜ふた後、陸海軍にも勅語を賜ふたが、更に同日閑院宮、西園寺公、若槻首相にも優渥なる勅語を賜ふた、閑院宮に賜ふたのは先帝御踐祚の際、伏見大宮に賜ふたものと同意義のものかと拜するが、西園寺公は元勳として之れを賜はつたもので感銘さてこそと思ふ、元老の言動については、世上往々とかくの論議もあるが、それは夫として、老公たるもの愈至誠奉公に缺くるところがあつてはならぬ。

御歸朝中の秩父宮殿下の御心情は奉察するさへ涙なきを得ない、セメて崩御の前一時間でも御親子御會ひ遊ばされることが、適つたならと今は甲斐なき繰言も繰返される。今朝の新聞電報に「殿下は相繼らず御食事の時の外は、殆んど一步も船室からお出ましなく、時たまに御食事に出られるが喪章を御つけ遊ばされたいた〜しいお姿に船客一同の眼が注がれる」とある、御歸朝のその日、國哀さらに新たなる思ひして、八千萬國民は殿下の御心情を察しまつるであらう、尚、東久邇宮殿下には、アメリカ御經由一月中旬御歸朝の旨電報があつたと、或ひは秩父宮殿下より一足お早く御着京あらせられるかとも傳へられる。

先帝崩御の報に接した財界は、消費力の減退、取引の不活潑に全く光明を失つて、沈靜の中に年を越さうとしてゐるが、この國民的悲歎の極、財界が沈衰したことは明治天皇の崩御の時にも日本國民の經驗したところである、殊に今日は大正九年からの不景氣に苦しめられ、そのドン底に沈んでゐる際であるから、影響も一層甚しいものと思はれる、それで財界の有力者は、國民が悲歎の結果、身神ともに喪失することなく、愁ひの中にも不拔の心を以て精進すべきであると鼓吹してゐる。

銀行會社の多くは二十五日に臨時休業し、二十七日から例の如く事務を執つてゐるが、その閑散沈衰情態は市中一般の景氣同樣である。

葡萄牙リスボンの田舍の一軒の中に同居したヂヨセフイン（上）アマリヤ（中）ルイザ・コスタ（下）何れも百歲以上の長壽者であつたが最近三人とも同じ日に老衰で死んでしまつた（大陸畫報）

Bank of Montreal
CORDOVA ST. EAST
VANCOUVER, B. C.

日本人街に近い最も便宜な場所に設けてある當行と御取引下さい

當行は日本人諸君の便宜を計る爲め特に日本人部を設け同時に事務員を置き如何なる取引にても確實丁寧にお取扱致します

市外在住の方は日本文の手紙にて總ての用事が達せられます

鄉里送金　日本全國の何れの場所へでも極く安い爲替相場で迅速に送金取扱を致します

メーン街と東カドバ街角
モントリオル銀行

スタイルがよくて値段が安い
御婦人及御子供衆の洋服は是非とも
寺西婦人子供洋服店
パウエル街四三三
電話ハイ四五三三エル

純良新鮮　ミルク配達
ローズバンク　デーリイ
晩市メーン街三〇〇
篠末松
電話シーモア三三一七

徵兵延期願
說明料及手數料共二弗外に書留郵税十八仙
日本行船切符直接販賣致候
一月
▲ジヤクソン　五日　▲橫濱丸　十二日　▲マツキンレー　十七日
▲ありぞな丸　廿日　▲あらびあ丸　廿六日　▲ゼフアーソン　[illegible]
●妻子、使傭人、寄籍族大等一切の呼寄旅、再渡航證明
●出生、死亡、婚姻、離婚、養子縁組其他屆書一切
●當國政府へ出生屆、歸化證にて[illegible]
晩香坡市パウエル街三三三
大阪商船　日本郵船　シヤトル　シーアトル　アドミラル線　切符代理販賣
中山義一事務所
電話シーモア七六五[illegible]
自宅ハイ三三〇七アール

MANUFACTURERS LIFE
マニユフアクチヤーラース
生命保險會社
加奈陀最大生命保險會社の一にして日本各都市及び世界各國に支店あり
本部　トロント市
日本人部代理店
信夫事務所
信夫三郎　穀田與寧
檀上虎之助
195 Powell St.
電話シーモア二〇九四
方代理人
ミルクリーキ　伊達具親
ルバート　小畑佐太郎
オーシヤンフオールス　山野光壽
ビクトリヤ　上田武雄

Monarch Life
モナークライフ
日本人部總代
熊谷次郎
高島義親
東カドバ街[illegible]
電話ハイ[illegible]

毛糸は弊店の専門で色合は勿論どんな種類でも持つて居ります
パウエル街三三四　電シー[illegible]
みやこ商會
ねこ印

金物類は一切大勉強
にて御用命に應じます何卒御引立を願上ます
渡邊金物店
パウエル街三三〇
電話シーモア六二四八

和洋雜貨食料品
晩市西第六街[illegible]
小財商店
小財初次郎
電話フエヤモンド五三[illegible]

Phone Sey. 888　TAISHODO
301 Powell St.　Vancouver, B. C.

眞面目と誠實　御藥と大正堂
惡性の流感（フルー）がはやり出しました　御油斷は出來ません
師岡の　實効散　を御用意なさいませ
丹平の　アンチピリン
補血强壯劑の大王　理研のヴイタミンA
御身体の暖まる事天下第一
御婦人病や病後の方には　朝鮮總督府發賣の　人參エッキス　參精
日本行船切符販賣所
ビクター蓄音機　新流行レコード各種
パウエルとゴーアの角　電話シー三三八
大正堂

スチブストン　晩香坡間　荷物運搬
スチブストン停車場前
みかどトランスファー
電話 二

●日本行汽船（大府）發着表

船名	着	發
ありぞな丸		一月廿一日
あらびあ丸		一月廿六日
ゼフアソン		一月廿九日
富山丸		一月三十日

●汽車時間表

▲ステヴストン行　前五、〇五分より後二、〇五分まで一時間毎ニ發　但シ日曜[illegible]

▲新西院行　前[illegible]

●日曜前五、〇〇日曜前六、五〇　日曜以外前六、三〇　ジャーヂイン行　土曜日ハ後三、一〇、一一、一五マウントレーマン行

▲シー・ビー汽船

▲ビクトリヤ行　[illegible]

▲ハウサンド行　前九、〇〇（日除）

▲ユニオンベー及コモツクス行　後四、〇〇（水曜コーツネ經由）後十一、四五（火木パウエル河經由）

▲ガルフ島行　前七、〇〇（每日）

▲パウエル河行　前九、三〇（日除）

▲プリンスルパート行　後八、〇〇（月C.N.）後九、〇〇（水C.P.）後一一、〇〇

▲スワンソンベー行　九、〇〇（火金ユニオン）

▲ペンダーハーバ行　後九（水金）

▲[illegible]　前九、三〇（金　パウエル河經由）

●ビクトリア、ナナイモ間列車

發　前九、〇〇　後三、〇〇

着　後一二、〇五　五、〇〇

●シー・ピー列車（東部行）

發　前七、三〇　八、三〇　後[illegible]

着　前[illegible]　後[illegible]

●御小賣相場表

▲卵—B.C.フレッシ　輸入

同ブレッド　打

クツキング用

▲野菜—ビーツ

キャロツ

[illegible]

オニオン　袋　一、五〇—一、七五

唐辛子

レツテユス

スピナチ

サツマイモ

ラデイシ　打

▲果物—アツプル　一、五〇—二、五〇

オレンヂ

ブドウ

レモン

▲生肉

牛肉　斤

●日本行郵便物本局締切日

（書留は三十分、小包は二時間前 爲替受付は前八時半より正午一時迄）

廿一日　ありぞな丸　前九時

廿六日　あらびあ丸　前九時

グラント　一月三十日　二月十日　前八、四〇　後一一、二五　五、二五　▲ナ、イモ行　前一〇　後五（日）前一〇　▲スヤナ行　後一一、〇〇（火）　入〇〇ヨリ　前同上　前七、　〇、四五　カリフラワー　ルバーブー（温室）　北風、晴れ寒し　（昨日三六度）　午前　〇、五九　午後　二、〇三　午前　八、三八　午後　五、五三

伊太利の國務首相ムソリニの乘馬姿（大陸畫報）

電報

對支方針不變

休會明の議會に於ける
首相と外相の演說

（東京十八日）休會明の第五十二議會に於て若槻總理大臣は內閣の施政方針に就き演說し第二段制整理を斷行して國民の負擔を輕減すること、海運の充實、大艦の建造、社會政策、諸般の施設を改善し國家百年の大計を樹立せんと述べた、次に外相は先づ

支那問題に關して

演說し（一）支那の主權を尊重し內政には干涉せぬこと（二）兩國の提携を固め經濟的親善を促進すること（三）支那國民の正當なる希望は其の達成の爲め協力には同情を以て接すること（四）現在の支那に對して寛大なる而して忍耐强き態度を持すると同時に日本の利權を擁護することの四つを舉げ隣邦友誼を以て支那國內の平和を强要するは甚だ不當であると指摘した、次に外相は露西亞との關係に就ては北樺太に於ける石油、石炭に關する利權獲得の交涉は益々進捗し日露漁業條約の改訂は目下交涉中であると述べ日本政府は滿蒙に於て侵略政策を採らずと聲明し更に話を次で獨逸の國際聯盟加入を歡迎し軍縮に贊成の旨を述べてから世界大戰の餘波に次ぐ關東大震災の結果日本は非常な難局に立つて來たが日本政府は他國の利權と衝突せざる範圍に於て對外貿易を振興せんとするに至つたと聲明し、米國に就ては排日移民法の波紋たるを遺憾とし然し同國識者の輿論が益々親日の傾向にあるを喜び太平洋平和を指導すべき任にある日米の親善關係を强調した

御追號報告の御儀

（東京）先帝陛下の御追號は大正天皇と決定して居るが賢所御五十日祭の後追號奉告の儀が行はれる

英國の對支準備

タンクと飛行機も派遣か
マルタから巡洋艦出發

（倫敦十九日）支那南方軍の優勢と共に排外的に排英熱頻發し形勢憂慮すべきものあるに連れて英國は軍事的準備に苦心をして居る、マルタからの報道に依れば巡洋艦四隻は近く極東に向ふべくチャタムに於ける海兵約一千人は目下支那へ出發する、本日英國の陸海軍及び航空軍當局は協議を爲したが政府はタンク及び飛行機の多數をも派遣する事へであると云はれて居る、若し支那が好んで英國との交涉に應ずるならば英國は決して不合理なことや狹量を敢てするものでないと英國當局は云ふも廣東政府の外交總長陳友仁は國民政府は失はれたる支那の獨立の回復を期するのみと稱して居る、英國當局は漢口に於ける英國の忍耐の爲に支那人が若し武器の使用に依つて目的を何時でも遂し得べしと思行するならば間違ひであり英國は英人の生命財產の保護の爲に如何なる費用もいとはず其の義務を遂行する準備があると聲明した

レインコート製造業者なる兄クラレンス●ケニヨンが死んで遺産五十万弗を受けたる加州サンノゼの鍛冶屋ラツセル●ピー●ケニヨン暫く休暇をとつたのみで彼は再び眞黑になつて働きだした、人に聞けば遊んで居てはいけないと云つてゐる（大陸畫報）

一夜の給料一千弗

夢を追ふヤング選手
但し米國移民法が難關

カタリナ海峽の征服者となつた加奈陀の少年水泳選手ヤング君は既に毎夜一千弗で五日間ハリーウッドの一劇場出場を契約して居る、其他にも各種の興行者から引張り凧の有樣であつて從つて契約金も競上げられる模樣であるが米國のクオータ制新移民法は生れが英國人であるヤング少年の滯米を許さぬであらうと云はれてゐる、勿論母はトロントの市民が待つてゐるから直ぐ歸國せよと云つてゐるがヤングは滯米期間延期の件を

◇勞働省に請願に及んでゐるらしい、六十仙から一躍二萬五千弗の所有者となり、無名から世界的となつた少年の胸は前途に輝き此の機會を逸しまいとして居るのである、因に移民法が問題になつて歸郷するに就ては

◇晚香坡を通過する筈との噂もある、猶又晚市パンテージ座の支配人タルマッジ氏はヤング少年に對し一週間出場を五千弗內外で契約を申込んでゐるさうだがこれも先づ移民法の結果を見ねば決定せぬ事であらう

●州首相と定礎式

第二十六街とヒザー街角に建てられる救世軍グレース・ホスピタルの定礎式はサリヴァー首相臨場して二十二日午後三時に舉行されることゝ爲つた

◉國防の負擔
州議會提案

英帝國の防備に就て加奈陀も適當の費用負擔を爲すやう聯邦政府へ力說すべしとの決議案をヴィクトリヤ選出の保守黨代議士アラン・ライオンス氏は州議會に提出しやうとして居る

●近く嚴寒

來襲の豫報

沿岸一帶は近く北方からの嚴寒來襲を豫想されてゐる、美府からの來報には寒氣南進の兆を傳へ北風は時々降雪をヂョージャ海峽方面に齎すであらうとある、昨今クイーンシャロット島は零上十六度、ルパート方面又晴れて寒しと傳へられ猶カムループスでは今朝零下十九度二の嚴寒であつた由

●一時間に

二百哩を走る
自動車完成

英國の自動車製造業者は一時間二百哩を走るスーパー自動車を製造する計畫を立て殆んどその試驗に成功したが製造者は英國バーミンガム工場で該自動車の試驗を新聞記者立ち會ひの上に行ひ好成績を舉げたので近く米國に送りフロリダ州の自動車競走會に參加さすといつてるがこのスーパー自動車は重量七千〇五十六斤、長さ三十二呎、幅六呎にして千馬力を出すエンジン二個を備へ全速力を出して一分間に四ギャロン半のギャソリンを消費すと

●在留支那人の

時局問題
考究進捗

當市商業會議所主催東洋視察員が訪支の際加奈陀在留支那人の待遇問題を提供して彼等の反省を促す其手段方法を講ずる爲め中華會館に大會を開催せしことは既報の如くなるが同夜は總領事も出席して意見を發表する處あり卅五團体の代表者も參加し討議の末九名の委員を舉げて實行を委託する事となり昨夜の委員會にて更に六名の委員を增して十五名となし同委員等は引續き今夜九時より中華會館に集合して具體案を作製することに決定した

●高石選手が

新レコード
强敵を破る

昨夜のシドニー發電に依ると濠洲水泳大競技に活躍中の高石勝男選手は昨日の二百廿碼競爭で見事强敵ボーイ・チャールトンを八ヤードの差で擊破し同時に濠洲の新レコードを作つた、高石の新記錄と云ふのは二分十七秒であつて世界の大記錄より僅一秒五分二多い、若し幾度も往復するタンクで無かつたなら最少し時間を減縮し得たろうと

●ナヌースベー

親友會總會

去る十五日午後七時同會ホールで第三年定期總會開催、川崎會長司會し先づ先帝哀悼の意を表し後會計會務報告承認、會則修正は原案通り通過し役員を改選す▲會長　川崎茂八▲副會長　若林多吉▲幹事　西勝造▲會計　大橋榮太郎▲監査役　田中新造　藤林與三郎▲評議員　池田良勳　椋田作三　西川佐喜　廿二日午後七時半より役員會を開く豫定

本社東京特電

▲明治節

貴族院各派は三大節と共に明治節をも加へることに就て提案の交涉中であり多分二十一日に議事に附せられるであろう

▲外相演說
新聞で好評

新聞紙は總つて昨日議會に於ける外相の演說に好意を寄せ其の對支方針を稱讃した、唯國民新聞は外相が英國の對支方針に就て日本の立場を積極的に聲明せざりしを遺憾とし又時事新報は外相が日本の軍縮方針を直接に述べず軍縮會議に單に言及したのみに過ぎなかつたのを遺憾とした

▲首相演說
好評ならず

首相の演說は昭和新政に期待さるべかりし特色と力を缺き單に今後の施政方針の摘要を列べたのみであつた爲に餘り好評ではなかつた

▲飛行機遭難

霞ケ浦の水上飛行機本日强風の爲に遭難し墜落沈沒して一水兵は行方不明となつた

▲體育協會會頭
更迭せん

日本體育協會の會頭岸禮吉博士は近々辭任の意あり後繼者には前藏相法學博士井上準之助氏が擧げられるであろうと豫期される（本日着電）

●探偵が

二人を銃擊
昨日の出來事

昨日午後二時頃支那人チャング・ソーがメーン街六百臺で禁劑行商中を嗅ぎつけた探偵二人は同人を呼止めやうとしたが支那人驚いて逃走したので實彈を放つて追擊し遂に手を擊ちキーフアー街で引捕へたが腕に中つた一彈は刎返つて通り掛りの白人ビューモントの右腕に喰込んで負傷せしめた

●昨年晚市での

自動車事故
で死んだ人

ビー・シー自動車俱樂部は廣く警告を發し本年當州を安全の地たらしめんことを要望した、昨年晚市での自動車事故に慘死した人は大人十九人、小供五人であつたと

●基敎婦人會新役員

基督教婦人會は會長飛田きぬ子氏病氣辭職の爲め去土曜夜臨時總會を開き次の如く役員を改選した▲幹事長　下高原信子▲幹事　信夫貞子▲記錄書記　安仲靜江▲通信書記　大洞悦子▲會計　谷井むつ子▲傳道部長　石崎よし子▲訪問部長　新見れん子▲社交部長　井出むつ子▲プログラム委員長　ミス・バード▲婦風部長　ミス・デオルフ▲慈善部長　ミス・ハウ井ー

●集會

今夜七時半第三街壘公會新ホールに於てヘリー俱樂部員集會し今後の方針に就き協議

●合同敎會便り　今晚八時敎會圖書室にて寄宿舍主催の新年會を開く▲木曜日午後二時体育館にてデオルフ女史指導の下に肉の調理及チョコレート、ケーキの作り方を實習後基督教婦人會役員會開催

退院御禮廣告

恩惠弘師儀永々入院加療中は種々御厚情を辱ふし且度々御見舞被下誠に難有奉鳴謝候以御陰を手術後經過良好にして昨日全快退院致候間御安心被下度先は不取敢以紙上入院中の御厚志に對し深く御禮申述べ候

一月十七日

大森榮藏

生命保險の御利用は
家庭の圓滿
老後の慰安
子女の學資
事業の資金
信用の增進
の爲めに
世界最强の加奈陀サンに

商船　郵船
切符取次所
水原代理事務所
メーン街ローヤル銀行二階
電話シー三四四七

辯護士
エー・エッチ・ヤング
（日本語を話します）
事務所　東ヘースチングス街一九三
メーンヘースチングス角
ドウソン建物四〇一―四〇三
電話シーモア一六二七

告福岡縣人
本會定期總會を來る一月廿三日（日曜）午後正一時より實業俱樂部に於て開催致しますから會員と未會員を問はず縣人多數の御出席を希望します
福岡縣海外協會支部

◇日本專賣特許本郷式メートル適算器
一手販賣所　大一弗小五十仙
晚市メーン街二一七　吉田煙草店

廣告
一九二六年度中央區有權會員及陣頭者にして來る壹月廿九日執行の本會中央參事員選擧に參加せんとする人々は左記の期日內に本會事務所に自身出頭して會費領收證提示の上本會發給の一九二七年度選擧有權證を御受取下さい
▲發給期間
壹月廿壹日より同廿八日まで（但日曜日を除く）毎日午前十時より午後九時まで發給
廿八日午後七時締切り
選擧當日右の有權證を持參しない場合は投票する事が出來ません
一九二七年壹月拾八日
加奈陀日本人會

廣告
會則第參拾六條に基き本會定期總會を左記日割の通りオレンチホールに於て開催しますから此段廣告致します
▲壹月貳拾八日（金曜）午後八時より第壹號室に於て開催
議事
會則修正
▲同廿九日（土曜日）午後二時より同九時まで第壹號室に於て執行
中央參事員選擧
昭和貳年壹月拾四日
加奈陀日本人會

◉左記の品安價提供いたします
藥類一切六神丸、藥湯（目の妙藥）百合、蓮根、椎茸、芋、クワイ、乾筍、乾蝦、スルメ、銀杏、ソバ、貝柱、栗、生姜、腐乳鑵入又は瓶詰、シガレットペーパー、花火、種物色々
東ペンダー街七五―七七
金利源

回大安賣
二六年式スター　六百五十弗
二四年式オースモビルクペー　八百七十五弗
二三年式フォード四人乘　百六十五弗
二三年式フォード　百八十五弗
ペーメントは御望みに任せます
Willis Kingsley Motors Ltd.
電話シー九五五　[illegible]

古物を御賣り下さい
精々高價に買ひます
メーン街三三四
上野家具店
電話シーモア四一二八二

貴金屬寶石類金銀時計修繕
ウォルサム一七デュールより同廿一デュールの時計を特價大勉强で御願ひします
メーン街三三九
枝村時計店
電話シー三四五一

肖像畫
地方の御方はメールで寫眞を送つて下さい廿日間で出來ます
ローヤル美術社　林月虹
電フェヤ一九五〇エキス
166 5th Ave W. Van. B.C

各種時計修繕金銀細工一切
ウォーダマン万年筆特約販賣店
米滿時計店
メーン街三三〇
電話シー八九四八
自宅オックスフォード街三三一七
電話ハイ三三三一ワイ

入用
看護婦洋裁見習二名至急面談
エムプレス寫眞館
ヘスチングス街メーン街角

スター劇場
毎水曜の晝間は婦人歡迎日として御婦人名にて一人分の入場料十五仙

高原商會
化粧品　オクスリ　文房具
萬年筆　萬眞機
晚市メーン街とパウエル街角
電話シーモア六五二三

診察時間
自午前十時　至午後八時
內外科　婦人科　小兒科
公認
ドクトル　下高原醫院
事務所　パウエル、メーン街角
自宅
電話事務所シー一三五五
同自宅ベビュー一二〇六
不在中はレー一二〇六三

新古家具及金物類
日本レコード
大正琴三味線及附屬品一切直輸入
新古ストーブ
古ストーブ買ひます
蓄音機の修繕致します
東コルドバ街三三八
電話シー六〇九一　自宅ハイ三五四六エル
竹內家具店

故　横山藤之助儀
豫て病氣療養中の處去十五日午後十一時逝去致候間此段生前御知人諸君に謹告仕候
追て葬儀は來る二十日午後二時本派加奈陀佛教會に於て執行可仕候
一月十七日
友人　爆田らく　山下與作　池田金太郎　飯島喜代治　須山敎次　外一同

妻リツ儀葬儀に際しては御多忙中遠路の處態々御會葬被下難有奉鳴謝候御芳名同一御禮可申上筈の處混雜中御芳名御洩れを恐れ以紙上取敢ず御禮申述べ候
一月十九日
夫　小山鹿藏
親族　辻內鶴吉
友人　鈴木市太郎
代表　畑下五十治　外一同

マキ　コール
パウエル街三三六　東山商會內
電話シー一七五八―一八七三
平家薪炭商會
自宅東第一街三三〇
電話フェヤ三八四二ル

有望なる
食料品並にフルーツ店
賣上一日約七十五弗
角店　リース付
價格　貳千五百弗

徵兵　延期願…例年の通り承り取扱ひます

―○―

土地家屋賣買　英文書類
寄子呼寄及旅券申請　代書
加奈陀政府へ出生手續
パウエル街三六一
淺垣事務所
電話シーモア四一八〇　パイ一五五五ワイ

運輸代書白人家屋紹介英文翻譯
各汽船會社船キップ取次火災保險
自動車病保險一切
晚市メイン街四三八　電シ五〇一七
自宅電話ハイ三八一アール
古本忠義

バウエルタキシー
電話シーモア
五十仙
一二六九
小笠原　西村

千葉自動車
電話シーモア　八八三
メーン街二〇八
市內四人迄五十仙

クイン・スタキシー
メイン街二〇八
電話シー七五五七
晝夜營業　富山　來見

ミカドタキシー
電話シーモア二五二四
市內五十仙

名畑タキシー
エキスプレス
電話ハイ七六五
市內五十仙

山陽タキシー改名
三尾タキシー
電話シー八四八五
パウエル街二四五　[illegible]

五十仙タキシー
高田タキシー
でんわシーモア五八八六
ヤマタキシー
でんわシーモア九五
サイドカアーテンの直し及びセルロイド入替へ

小説 戀の殿堂（十一）

田山花袋作

奇遇（５）

常代の眼には靜かなといふよりも寂寞な住宅が映つた。緣には浮世繪の美人が丸い額にいれられたまゝかけられてあつて、その向うに三味線が二ちやう並んでさげられてゐる。窓のところには、小さな鉢に青い針のやうな葉が眼もさめるやうにツンツン生えてゐて、その側の四角なガラスの器の中に、常に細つて尾の長い大きな金魚の動いてゐるのが雜誌の口繪か何ぞのやうに見られた。室の隅の鏡臺の鏡の面にも、覆布がまくられてあるので、向ふに丸くなつてゐる三毛ねこが映つた。

お糸にしても、お糸の母親にしても、丸で親類の娘でもあるかのやうにして、チヤホヤと常代をもてなした。お菓子は丁度今朝もらつたとかで風月のおかし。お茶は家では滅多に飲んだことのないやうな舌に刺戟の強い香ばしい玉露。こゝらは田舍で何もお構ひするやうなものはないけれど、そこにちよつとしたお壽司があるからといつて、そのまゝお糸が自身出かけて行つて注文して來た。話はそれからそれへと絶えずに續いた。震災の話、何も彼も燒いて奥へと逃げたといふ話、逃げおくれたものは大勢あの川の中につかつてやつとのことで命拾ひをしたといふ話、それも十中八九はお糸の美しい聲の詠嘆の連續で、どうそれに調子を合はせて行つてよいかわからぬやうな立場に何べんとなく常代はその身を置かなければならなかつた。

しかし常代の父親についての話は、一寸もその口から漏れて來なかつた。その母親の口からも出て來なかつた。唯、常代に取つて不思議であつたのは、それにも拘らずそれに近く話が移つて行かれた時は、いつもあはてゝそれを別な方へと持つて行くやうにしたことだつた。あの時からは、月日が長く經つてゐる。父親との關係も無論絶たれてゐるに相違ない。さうでなければ、こんなところにかうして住んでゐるわけがない。それに、お糸の名もすでに久しくかれ等の間から忘れやうとしてゐる。このごろでは父親は芝の方によく出かけて行つてゐるやうである。もちろんそれを常代がはつきりと知つてゐるわけでも何でもない、けれども……。ことにこのごろでは母親が昔のやうにその激情を面に表さなくなつてしまつてゐるから、何だかわからない。常代は後はぼんやりとして唯そこに坐つてゐた。

それに引かへて、お糸はいろいろと芝居の話だの、役者の話だの、長うたのおさらひの話だの、後には二絃や松風の話だのをそれからそれへと持ちだした。常代はそこに、その美しい聲の音樂の中に、樂しい賑やかな、自分達の知らない世界が、花のやうに展げられてくるのを感じた。またその未知の世界が今の自分達のうみ果てゝゐる生活に比べて、どんなに樂しく、またどんなに生動のあるものであるかをくり返した。現に、この自分の前に坐つてゐる美しい人——それは自分の姉の政子と年が五つとは違つてゐないのではあるが、單にこの人についても、それがどういふ生活をしてゐるのであるか、どうしてかういふ家を營んでゐるのであるか、どういふ心持を抱いてこの世の中に生きてゐるものであるか、父親とのことはどうなつてゐるのか、またどうして自分をかうして厚くもてなすのであるか、そこには何か意味があるのか、さうしたことは常代には全くわかつてゐないのであつた。かの女は唯そこに美しいまばゆい別な世界を感じた——その時、表の格子戸の鈴がチリチリと鳴つた。

オトギバナシ

金の人形（二）

山田邦子

「お前の望みゐるものは、たしかに人魚以上のものでありますか」

神様は重ねてかうおとひになりました。ナナは美しい身を神の前に投げ出して

「主よ、然り、私よりも優れたもの、人魚よりもまさつた子供を持ちたいのが私の望みで御座います」

「めでたし、惠まるゝものよ。お前の願ひは天に届きました。お前は人の子を生むであらう……たゞ然し、これをお前は自分で育てゝはならぬ、惜く思ふともお前はそれを生むと直ぐに、この島から東の方に遠く／＼泳いでゆけ、そこに生れた子供らの運命が待つてゐやう……、この事をゆめ／＼忘れおかぬやうに」

かう／＼もおつしやつて、右の手をおのべになりました、人魚のナナはその仰せ言の誓ひの印に神様の美しい御手に心をこめて三度接吻いたしますと、崇高な神の御姿は泡のやうに消えてしまひました。

その夜からナナは奇しくも身ごもる身となりました。月滿ちて生れたものは美しい黄金の玉と、琥珀の玉と、水晶の玉の三つでありました。

ナナはそれを自身の鰭の下に入れて神様にお誓ひした通り、遠い／＼東の國に向つて始めての旅に泳ぎ出しました。

何百里ほど泳いで來たところでせう、ナナは何となくお腹が痛んで來て、からだが大そう疲れましたものですから、どこか島があつたら上がつて休んで行きたいものだと、顔をあげて四方を見ますとほど近いところに美しい紅葉をしたいろ／＼の木の繁つてゐる小さい島が目につきましたので、そこに泳ぎつかうとするうちに、お腹の痛みはおそろしくひどくなつて來て、やうやく島の岸に這ひ上がつた時には、我れを忘れてウンといつたまゝ氣を失つてしまひました。……續く……

大正十六年度 常用日記 各種
御奉仕大勉強で 郵税無料 お願致します

鈴木菓子店
パウエル街四三七
電話ハイ七七一

男女洋服子供物裁断縫方教授
習得希望者の便宜の爲夜間教授も致します
東カドバ街四七六
電話ハイ二九六九アル
青木教授所

信大屋旅館
室内清潔と食料低廉とを旨とし且つ丁寧に取扱申すべく候
パウエル街三三四
館主 佐久間太重
電話シー五六八三アール

柳澤元仁
堀七藏
日本人間で一番古い商網の
ミシンヤ
ミシンはシンガー
弊店より御求めのミシンは何時にても無料で見て上げます
シンガーミシン會社代理店
日加商會
パウエル街一八六七─六九
電話ハイ三二四三エル
自宅パウエル街一八二五番

大工 竹中佐七
パウエル街三三五
電話ハイ一九五二ワイ

かまぼこ製造
ダンレビー街一〇七
電話シー四一六四
板熊

和洋雜貨食料品
日用品一切
ポートエシントン郵函二七
P. O. Box 27 Port Essington, B. C.
龜田商店

名キウ及び油キウ
神經痛、リウマチス、百日咳、ぜんそく、痛氣、男女諸病一切
四番街三三二五
電話フエヤ九八三エル
櫻田

婦人小供服裁断縫方實地教授
東カドバ街四一六
電話ハイランド四三三四
熊谷みつ子

先祖傳來 名灸 男女諸病一切
並に〇病小供疳の灸及せんそく
アレキサンダー街三三〇半
電話シー七九二四エッキス
新谷三吉郎

和洋食料品一切
並に運送業
東カドバ街六三三
電話ハイ三三四八エル
渡邊商店

誰もが面倒がる厄介な仕事 人事相談 引受
特別な品、探し品も特に求め手數料は極安く又賣難い商品販賣の御用にも應じます
KM社 晩市オーン街二三三 電話シー一八四一
男廿六歳身体強健農業迎妻歸國の期にあるも當國在住廿二才位身体強健農業を志す意思堅固なる婦人と結婚を望む、委細照會は郵便又は關係者御來談の事電話はお断り

●通信文 ●廣告案
廣告文（邦字及英字）新聞廣告等の御依頼に應ず日白人間への商品販賣に必要な廣告文は特に正確、丁寧、迅速
ケー・エム社
オーン街弐参参
電話シーモア一八四一

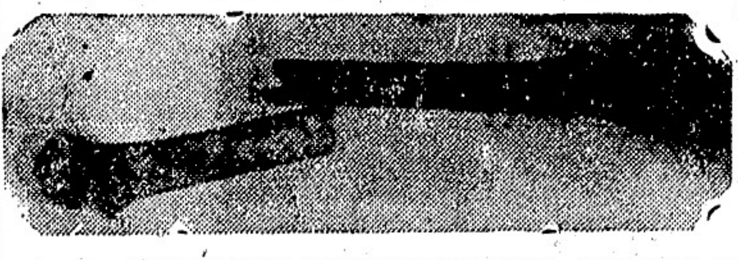
開業廣告
▲忠實本位▼
▲ギヤランテー▼
●自動車修繕
●新古自動車賣買取次
●オートボデー新調
●カーストレーヂ（月四弗）
晩市東カドバ街二六一（ビー・シー・オート裏）
開業當月修繕料半額
電話シー七六七三
朝日グラーヂ
坂木兄弟

REGENT TAILORS
33 Hastings St, W.
加奈陀最大の洋服仕立店
スーツ、オバーコート特別仕立
廿五弗均一
保証附でどんなスタイルでも御好みに應じて仕立ます
見本は種々取揃へて居ります
西ヘステングス街三三
リーゼント テイラー

林病院
[illegible]
電話シーモア三六二七
廣濟

私は左の足を挫き非常に難儀致し普通なら一ケ月も治療に掛る負傷致候幸にも林醫士の治療を受け候處數日にて全治いたし大に喜び居候次第に付負傷なさつた場合は直ちに電話シーモア三六二七にかけなされ同醫士の治療を受けられん事をお勸め致し候
井上德一

私儀自動車に轢かれ左股を挫き（下圖の如く）難儀致し居りまし處林病院の巨醫士の治療を受け數日にて全快致したので大に喜び居ります若し負傷された場合は早速電話シーモア三六二七に同醫の治療を受けられん事を御勸め致します
雨森林藏



肉類 青物類 カマボコ 和洋食料品
パウエル街二六二
電話シーモア五六六二
田中六彌

生魚極上新鮮
鹽鮭筋子及鹽魚
特に御贈用として御注文數だけ小賣も御下命に應じます
東ペンダー街二二四半
AB魚店
元の魚屋吉川
電話シーモア参壹貳八
自宅ハイランド四四三六アール

ヴァイオリン教授
平山達郎
ウオールドホテル二百一號室
電話シーモア三七八八
或はシーモア一一〇一

靴商案内
加藤靴店 パウエル街三三八 電話シー三三六九 住宅アレキサンダー一四四 ハイランド三五五エル
名畑靴店 パウエル街三五六 電話シーモア七八一九
小澤靴店 パウエル街二五八 電話シー三七二一 住宅東ドヴァ街五五七 電話ハイ三〇四二ワイ

日本汽船切符取次仕り候
雜貨食料品
エキスプレス
晩市パウエル街四五三
郵函一二六四
電話ハイ四八九
堀善商店

御旅館
各室スチームヒーター及鑛水の設備あり
プリンスルパート郵函七五
電話六五九
持田旅館
此度帝國正金銀行と特約致し當地カナデアンバンクオブコンマースを通じ無手數料で日本各地に送金致します

スター魚肉店
晩市パウエル街三五五
電話シーモア三三五六
精肉 鮮魚 野菜類
カマボコ並に漬物
罐詰類一切
▲御來店現金御買ひ上げの方に割引付受取を差上げます
▲十弗以上御持參の方には其五分に相當する商品を差上げます
▲地方の方々には精々品物を勉強致し安全に確實迅速に御送り申上げます

晩香坡市ゴーア街三三九
加奈陀日本人會
The Canadian Japanese Ass'n.
329 Gore Ave., Vancouver B.C.

世界の誇る グッドヤー タイヤ
其他自動車附屬品一切大勉強で御用命に應じます
晩香坡市アレキサンダー街ゴーア街角
邦人唯一のグッドヤー タイヤー特約代理店
日本オート
電話シーモア一四五八

男物一切
晩市パウエル街二二八
日英商會
電話シーモア一六〇〇

フラックス
ギルネット
上最等のスコットランド製
クロフオード エンド スチユアート
晩市ビーテー街五〇〇（ペキンス建物）

御婦人だ子供衆の
ドレス、コート、スカーツ等
其他一切大勉強で御注文に應じます
西ヘステングス街五七
電話シーモア弐參壹參
盛本商會

Phone Sey. 2155—6870
PACIFIC WIRE LTD.
41 Alexander St.
Vancouver, B. C.
鮭鰊ヘレン業者の御便宜を計り特に＝千頭鰊及ヘレンの網糸をワイヤにて捲きしめるには十二ゲージワイヤー以上の大なるを御使ひなさる事をおすゝめ致します＝弊社は多年の經驗の結果最も使用上能率的であります＝十二ゲージワイヤは當店にては十二ゲージワイヤ以上[illegible]來る可きパッキングの時期の御用命に對し當店より特別[illegible]
販賣品 ワイヤ（ループエンド付） ワイヤ捲き機 スプールワイヤ コイルワイヤ
アレキサンダー街四一
電話シー二一五五＝六八七〇
パシフイック ワイヤ商會

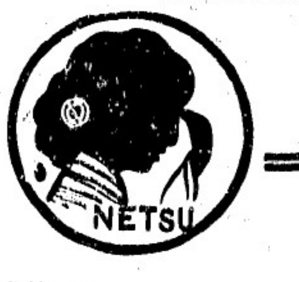
I.S TAILOR
新柄切地が澤山まゐりました御誂へなされる方々はさしづめ御注文して下さい
何時でもお間に合せます
値段の安い品質のよい事流行スタイルを御好みなら當店に限ります
井上洋服店
晩市ゴーア街二〇三

漁業用具一切
△ギヤソリンエンジン
△テント、オーニング
VACラバブーツ
エドワード
リプセット
Phone Sey. 6031
68 Water St.
Vancouver, B.C.

洋服洗濯
並にプレス染物
アベニウダイオーク
晩市キーファー街七一
電話ハイ一六五〇
中塚幸次

電氣あんま
パウエル街三四六の十五號室
電話シー二五〇六エル
松宮四郎

今ハ風引キ多シ



ネツ
セキ
少しの熱少しの咳でも油斷は出來ません若しも御風を召したら早く私共の左記藥を御服用下さいませ
熱サマシには
高等風藥（散藥） 五十仙一弗
フエナセチン錠（丸藥） 五十仙一弗
咳止めには
鎮咳液（水藥） 七十五仙
鎮咳散（粉藥） 五十仙
小供様用には左記の良藥を
熱サマシには
小兒風藥（粉藥） 五十仙
咳止めには—小兒鎮咳液（水藥） 五十仙
百日咳には—百日咳鎮靜液（水藥） 一弗
パウエル街參參壹 電話シー壹參三五
新見商會
NIMI SHOKAI 331 Powell St. Vancouver, B.C.

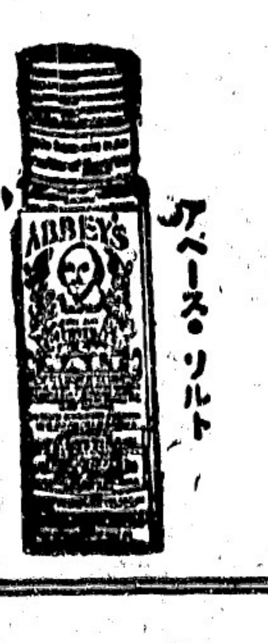
ステブストン 晩香坡市新見商會内
晩香坡間運送
日本トランスフアー
電話シー一三三五 ステブストン八六

衣類一切
晩市パウエル街三二九
松宮雜貨店
電話シーモア四一九一

和洋雜貨食料品
東カドバ街一六三─一六五
松宮商店
電話シーモア三五九七

新西晩市第八街三二九
貴金屬寶石類
金銀時計並修繕
和洋樂器、雜貨
中村時計商會
電話一〇六九エル
店主 中村助次郎

Abbey's SALT
アベース・ソルト
血液を潔清
にし通事を
調節し全機
關を完うす
何れの藥店にもあり



二萬五千圓の積荷を船グルみ盗んだ怪しい發動機船

眞ツ昼間「多摩川」の川岸にて

十二月廿七日午後四時頃東京市日本橋區小網町三服部ブーケット五九諸木藏次がその所有品ドイツ製ぐん打錨チャッキその他土木工事機械價格二萬五千圓をたる舟に積み神奈川縣川崎町川原町東京製綱會社の裏手の多摩川河岸の荷揚場にけい留し本人は不在中川尻から一般の發動機船が疾走し來り右たる舟を積荷のまゝ引いて再び川尻へ向つて快速力で逃走したのを稍經て立ち歸つた鐡次が附近の住民からこれを聞き仰天して管内川崎署に訴へ出たので同署では直に小舟を仕立て刑事二隊で多摩川沿岸大師、羽田附近をくまなく捜査したがつひに發見されず更に縣下各警察署に手配し東京警視廳水上署一帶にわたり調査を始めたが何しろ白晝交通頻繁の多摩川に**海賊**船が現れたといふので川崎署では大騒ぎに騒いでゐる捜査した結果三十日午後四時頃に至り川崎大師中瀬地先のあしの中に右たる舟を隱してあつたのを發見した取調べの結果横濱市稲荷町土木請負業大村次之助（五十）が鐡次と共同事業をして鐡次から金の取り分があり、感情を害した結果腹いせらしのため人夫數十名を使つて前記の場所に隱したものとわかり同人を引致取調べ中

◎一眠り五十錢

◇酌婦イヂメ

長崎縣五島福江町高田料理店一力こと明石みつは過般長崎市大浦元町久五郎長女本田ふさゑ（二十）を前借四十圓にて酌婦として使用してゐたが一ねむり毎に金五十錢無斷外出一圓を徴して總計四十圓の借金が僅の間に百七八十圓となつてそれをまた他に轉賣へさせてゐたのを福江署に探知され取調べ中長崎方面へ行方をくらました

學期試驗の不成績を悲觀して

中學二年生が自殺

「明石商工銀行」頭取の甥

十二月廿七日朝山陽線舞子の西方線路上に紺絣の上下、黒の袴を着た少年の轢死體が發見された、調べによつて明石市船町明石商工銀行頭取平野啓吉氏の甥明石中學二年生[illegible]（十六）と判明した、死因については「詳しい事は姉に聞いてください」と記してゐただけであるが父親が死亡するまで大阪の住吉中學に通つてゐたが

病弱でもあり明石中學に移り伯父の手で寄宿舎に入れてもらつてゐたもので學期成績が惡く六十番に下つたのを悲觀して居たとも云ひ、實母が京都にあり複雜な事情も手傳つて家庭的に惠まれない境遇を悲觀してたとも云はれたがこの後の調べによると今二學期の成績が餘りよくなかつたため悲觀した結果といふのが一番に當つてゐるらしい

新兵をナグつた伍長

軍法會議で罰金三十圓

兵庫縣三原郡志知村川西齊（二三）は大阪輜重兵第四大隊第二中隊伍長十二月四日教練の際、一年志願兵中村龍明の態度が生意氣だとて右頭部を傾かして毆りつけ右耳の鼓膜を破り、また九日銃の手入れ後の整頓の仕方が惡いとて同じく一年志願兵の橋本雄三ほか十一名を片つ端からなぐり雄三は左耳鼓膜が破れた、この亂暴な仕打が判明して蔵は第四師團軍法會議に告發され、十二月廿一日午前十時裁判長平櫛少佐、告森主任法務官の係で公判開廷、罰金三十圓の云ひ渡しがあつた

自殺を覺悟鬼地主をコロすつもりの小作人

地主を殺さうとした小作人香川縣大川郡松尾村山下力造（四五）は、十二月十五日高松檢事局へ押送されたが同人は地主高島宮榮方から小作してゐたが水車小屋を追ひ出された上、稻の立毛を差押へられたので牛小屋に住んでゐる有樣で憤慨の餘り十二月十二日地主に對し人夫賃その他五十餘圓の支拂命令をたゝきつけ自殺する用意までして大酒をあほり高島方を襲うた旨を自白したので殺人未遂罪として起訴されるはずである一方地主高島は殺しに來た小作人を下男の手をかつて袋叩きにした上荒繩でしばり上げ納屋に投げ込んで置いた事實が暴露したので正當防衛の程度が越えたものとして起訴される模樣である

兄の戒めを恨んで放火して

一家を皆殺し（未遂）

久留米市原古賀町一四二活版職工松村熊五郎（二十）は、十二月十四日實兄大藏から放蕩を戒められたのを恨み十五日午前一時頃母、兄、妹、弟などが就寢中に一家皆殺しの目的で家の中に揮發油をそゝぎ放火したが家人が早く發見し消しとめたので箪笥類を燒いたのみで鎭火した。熊五郎は逃走中まもなく久留米郵便局前で逮捕されたが同人は十五歳の時から放蕩をはじめ手のつけられぬ無頼漢であると

廢艦を買ひ爆藥で黄海に沈めて

◇……「海上保險金」を詐取す

朝鮮釜山警察署原刑事は十二月十九日午後下關着直に活動を始め市内大坪町元遞信官吏米原[illegible]（四二）を引致したが同人は鮮地にある内鮮人十數名と共謀し本年六月頃奉天に於て排作隊より十萬元に相當する爆藥を買受けこれを小倉に於てダイナマイトを製造すると稱し四萬圓の海上保險を附し右の爆藥は十二萬元を以て支那海軍に賣却し一方これを輸送すると見せかけ支那廢艦を買受て上海より出航し黄海に於て沈沒せしめ四萬圓の海上保險金と共に合計十數萬圓をまんまと詐取したものであるが共犯者もみな逮捕された

ヘネー

◇若林氏農業講習二日目は作物に必要な十元素から説明を始め各元素を含む肥料を擧げ動物性及び化學肥料の成分を示し作物の吸收狀態及び土壤の細菌による自然成分より施肥の時期等を熱心に說示して說いた

◇今日は午後四時頃から特に養鶏家の爲めに二時間にわたり講演、疾病、手當飼料等について話された

◇明日はピットメドー夜は一モンドで肥料と土壤と作物の關係がある寒い吹雪の中を會員は熱心に來集して居る（一月十四日）

フレザーミルス

◇十二月十五日午後七時よりフレザーミルス同和會の定期總會を當地渡邊ハウスの食堂に於て開催す

◇宮城島議長の開會の辭、丸山會長の挨拶、渡邊幹事の會務報告、寺村會計の會計報告、笹岡部長の調査部經過報告、宮城島部長の文藝部報告、芳賀部長の辯論部報告、岡氏の體育部報告、吉岡部長の娛樂部報告等あり總て承認それより會則修正に移る

◇會則修正第七條原案は「本會に左の役員を置く會長一名副會長一名議長一名副議長一名幹事一名會計一名書記一名評議員十四名顧問三名監査役三名」

◇修正案は評議員を七名監査役を二名と修正滿場一致可決す右終つて役員十六名の選擧に移る開票の結果當選せし諸氏左の如し

丸山善一、芳賀鐵治、寺村德次郎、笹岡一三、渡邊武雄、平德三郎、及川莞兒、桝田末吉、河口健太郎、行木友三、關久作、池田平太郎、北村庄七、熊谷滿喜雄、高橋俊、宮城島金作

◇追つて一週間以内に役員會開催幹部互選のはず右終つて茶菓に移り議長閉會を宣し散會せしは十一時なりし

◇新舊日本便り◇

◇埼玉縣　秩父郡樋口村の百姓二人は陣見山でサル二匹を發見石をなげるとサルもサルもの同樣石をなげ石合戰數合。ドヾ百姓はまけて逃げ歸つた

◇神奈川縣　縣下最初の普選は十二月廿五日箱根町會の選擧。ところが立候補のなりてが二名不足で「普選とは一體どんな事ッです」と聞く有權者が多い。當局弱り切つて大急ぎで普選講演會で普及

◇千葉縣　木更津の日蓮宗光明寺にある與三郎の墓があれてゐる來年は與三郎三百年忌なので所有者が發起で墓碑改設、なほ同寺境内に吉右衛門の與三郎、梅幸のお富の銅像建設の計畫

◇東京府　宮崎縣都城市大敷きく（六一）婆あさんは「還暦を轉機に若返るんだ」と立川の飛行學校へ來て同乘飛行十分間、婆あさん大喜び

◇山梨縣　縣農民組合聯合會では生活改善の爲め左の通り斷行一、結婚式は茶菓のみの事一、新郎新婦は仲介者の前で握手の事一、組合員は祝辭演説を述べる事

◇神奈川縣　湯河原温泉藤木橋下の河原から新温泉が噴出、温度八十度一分間に五石見事なもの、町では周圍に柵を設けて永久保存

三笠山
栗まんぢう
アイスクリーム
（各種年中休みなし）
晩市パウエル街三九二
住よし
電話シーモア四四七五

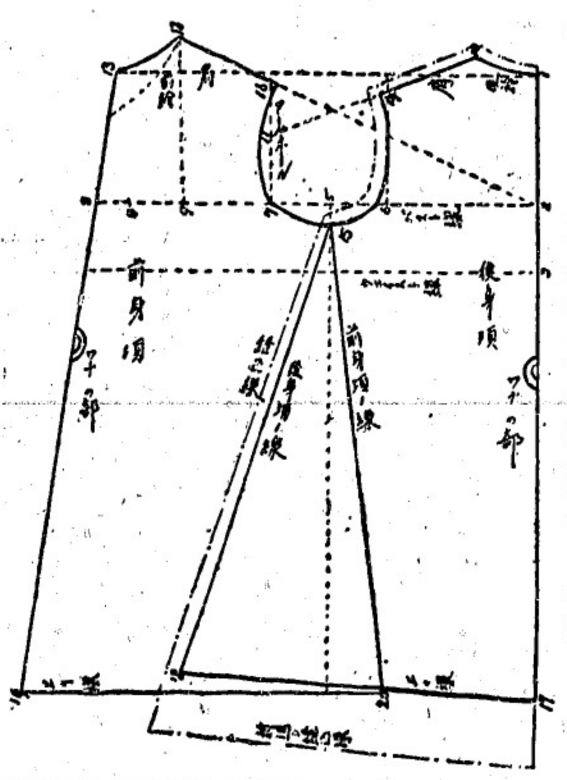
家庭内で習得出來る
婦人及小兒服裁方縫方
通信教授

「基本的な裁方」を平易な製圖及說明版にて

婦人及小供服の基本的な裁ち方縫方を御習得なすつた婦人方が家庭内にて又一歩進んで職業婦人として好いチヤンスをとつて居られるのは世間周知の事實ですが習得しない方特に地方在住婦人又は市内にて都合上教師に就く事の出來ない方々は此の通信教授によつて家庭内で習得し職業婦人となり得る程度にまで進み得られます

◉通信教授は毎週三回宛郵送（二日隔）一回一型
◉毎回ブループリント（青寫眞）詳しき製圖一枚
同說明、解釋、應用印刷版一枚
◉總型數卅貳參、裁方全部、其他縫方說明
◉希望者は御通知次第規則及詳細書を御送附す

製圖版の雛形（縮小）



濱口氏夫妻はアメリカにて裁縫專門學校を終へ通信教授に興味をもち研究歸晩後裁縫店及敎授所を經營し斯業には造詣が深い

婦人及小兒服裁方縫方通信教授所
濱口メープル ハンドクラフト店
晩市東ヘスチングス街二一五第九及十號室
電話シーモア二四八六 住宅ハイ三二八六エル

薪石炭販賣並びに運送業
何れも廉價迅速に御用命に應じます
晩市東カドバ街三五八
小宮吉藏
電話 住宅シーモア八六三七オー シー五七七六エル

葬儀一式
最も設備完全にして日本人諸君には特に親切に取扱ひます
晩市メーン街六一三
エドワード葬儀社
電話シー一三九〇 ベビュー六〇八

▲助産婦案内

メーン街一一三
西澤すみ子
電話シーモア八五二〇

晩市プリンセス街二一五エレカルームス三階卅一號室
高橋喜志子
電話ハイ三四九九エル
不在中はハイ一七六三オー

パウエル街三〇三
田邊よし子
電話シー三一四六

パウエル街三九六ホテルウオールドーフ一一三號室
渡邊糸子
電話シー一一四三ワイ

家具製造販賣
大工仕事御用に應じますから宜しく御願申上ます
ゴーア街三三八
電話シー一七八一
川出家具店

雜貨食料品
晩市パウエル街五六六
（や）梶木商店
電話ハイ貳貳五三

くすり
特價大賣出し

	定價	特價
◉篠原胃腸丸	五〇	三五
◉タカヂアスターゼ	九〇	六五
◉六神丸	一〇〇	七〇
◉實効散	五〇	三五
◉淺田飴	五〇	三五
◉宇津救命丸	五〇	三五
◉子兒感應丸	一〇〇	五〇
◉仁丹	五〇	三五

香村商店
269 Powell St. Vancouver, B.C.
電話シーモア二一三一

ワタマン萬年筆特約店
文化商會
パウエル街二五〇
電話シー一四〇八七
250 POWELL ST. VANCOUVER, B. C.

ぜんそくで永らく苦しんで居られる方へ是非此の……
アヅマセラ
Asthma-Sera
（定價十弗五十仙）
此の藥を服用して……
の專門藥を御すゝめ致します

化粧品類は
どなたにも喜ばれる高價な物が澤山取揃へてあります
此れと定める前是非一度御來店御覽下さい

▲頭痛には アントフイン、エンド、フイナシチン、カンパウンド 三十五仙 七十五仙
風邪の良藥種々あります

▲はい病、ろくまく、神經衰弱精力增進に
まむし酒 二弗

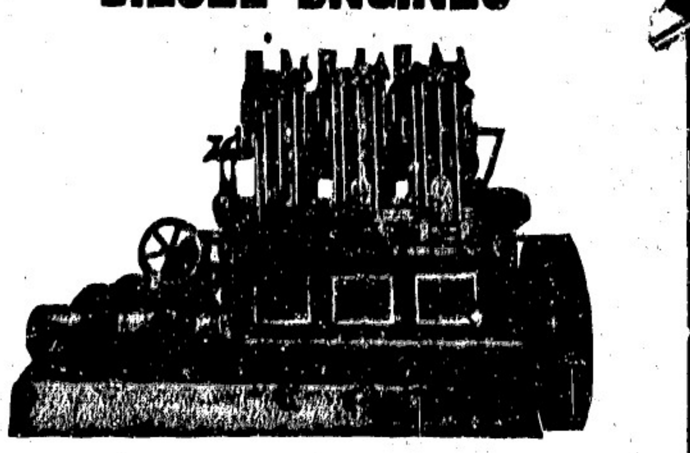
朝鮮より直輸入
人蔘エキス 五弗 十弗
朝鮮人蔘 一弗 二弗 三弗
人蔘精腦 二弗

▲性は幸福のもと 性に對するなやみ 性の病には
高尚の良藥があります 御相談相手にもなります

▲ユタンポ 懷中電燈 大勉強
地方より御注文の際は勿論いつも大割引大勉強で御用命に應じます

お忘れなさるな！

WASHINGTON ESTEP
DIESEL ENGINES



ワシントン・エステップ・ディーゼル機關
拾五臺賣約濟
本年一月より二月末迄僅か二ケ月間内にビーシー州内漁業及タッグボート用機關として

◇

先づ機關を御求めになる前に此のワシントン・エステップ機關の新しき三シリンダ六五（ビー・エチ・ピー）を御覽の上御熟考を乞ふ
此のワシントン・エステップ機關はセーンボート用として特に好適であり機關の大きさは他の二シリンダー五〇（ビー・エチ・ピー）の機關よりも小なり

販賣所 晩香坡市西第六街一二五五
晩香坡マシーナリー・デーポー商會

海産物並に直輸出入商
伊藤商會
パウエル街五五八
電話ハイランド三四七
558 Powell St. Vancouver, B. C.

シエリーブレードは營養力のブレードであり營養力に作られた良品です
シエリーブレード
常に高金の注意を拂して作られ完全に包裝してあります
シエリーブレードをお食りなさい
4X Shelly's 4X

僅か十日で日本へ行かれる

CANADIAN PACIFIC STEAMSHIPS LIMITED

快速
横濱へ十日間で
神戸へ十一日間で
長崎へ十二日間で

安全
何れも太平洋上の巨船です船の上を走る樣だとは本社船へ乘つて初めて知る事實です少し位の時化（シケ）ではビク共致しませんし婦人小供の旅行に特に安全です

出帆表
二月五日エムシア
二月廿六日カナダ
三月十九日ルシア

便利
三等の待遇は特に注意して居ります船室は各船共中央部で清潔です寢臺はスプリング付マットレスです日本食の用意があります各船共日本人が乘組んで居ります沙市より同賃金で連絡切符差上ます

巨船
エンプレス カナダ 三三五〇〇噸
エンプレス エシア 二五二〇〇噸
エンプレス ルシア 二五四〇〇噸

詳細は下記へ照會願ひます
加奈陀太平洋汽船會社
J. J. FORSTER
General Agent
Vancouver, B. C.
SETO MORE
Asiatic Passenger Agent
CANADIAN PACIFIC (Ocean Traffic)

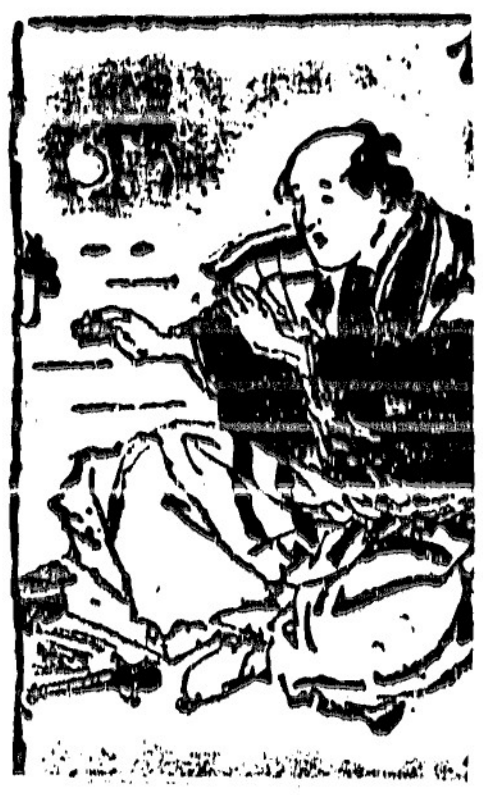
講談

飛彈名匠傳

〔第四十一席〕

南伊夢樂講演
伊藤時雨挿畫

御前は上機嫌、御褒美を五十兩賜ひ、是れから三彌が案內をして甚五郎を一間へ導き、お勝手方の役人に酒を出して、酒肴を運ばせましたが、五十四萬石のお臺所だから結構な料理がずらりと並ぶ、甚五郎の喜びは一通りでない、早速頂戴をして盃を打ち 甚「坂部樣これは上等の酒でございますな、こんな好い酒は家ぢやア飲めねえ、此奴ア一盃儲らしますので 三「さア、一合が何程に當るか拙者にはわからぬ、遠慮せずと頂戴いたせ 甚「有難うございます、これは結構な御料理だから手をつけずに、家へ歸つて親方やお神さんに食はせます 三「ふむ、其方はよい心掛の者ぢやな、其方位の名人を弟子に持つのだから、政五郎もさぞ喜んでゐるであらう、酌をいたさう 甚「おつと、お侍のお酌ぢやア窮屈で飲めません、私ア勝手に手酌でやります」 根が馬鹿な甚五郎ではないから、愚圖々々長居をして醜態を晒すやうなことはしない、好い程に切り上げて御料理を折箱にして貰ひ、坂部三彌に厚く禮を述べて、これから政五郎の家へ歸つて來た、政五郎を始めお傳も弟子達も、どうか首尾よく歸つてくれりやいゝが、間違ひでも無けりやいゝがと心配をして居たところへ上機嫌で歸つて來た甚五郎が 甚「親方只今歸つてまゐりました 政「おゝ、甚五郎か、無事な顔を見たので安心をした、どうだつた細川樣の方は 甚「喜んでお呉んなせえ、殿樣に會つて參りました 政「お目通りが叶つたかい、其奴ア素敵だな 甚「私に結構な物を着せやがつて殿樣のお居間へ案內されたんです、殿樣が仰しやるには、こりや甚五郎、鷹は天晴に彫刻をいたしたが、この鷹には眼が彫つてない、失念をして取り落したのか、それとも外に仔細があるかと聞かれました 政「そうや當り前だ、眼を彫ることを忘れる奴があるものか 甚「へゝ、實は坂部樣もさう仰しやいましたので、つい忘れましたとは申し上げましたが、實は忘れたんぢやございません、眼を入れると御迷惑を遊ばすから、わざと入れなかつたんだと斯う申し上げました 政「途方もないことを云つたな、それからどうした 甚「兎も角眼を入れろと仰しやるから、そこで兩方の眼を彫つて、お硯を借りて墨を入れますと、その鷹が羽ばたきをしてお居間中飛び廻りました」 政五郎もお傳も又驚いた 政「木で彫つた鷹が飛びまはつたかい 甚「へゝゝ、木で彫つたと思ふから不可ないので、私の活た魂があの鷹を彫つたのです、それ故眼を入れると羽ばたきして飛んだ、別に不思議なことはございません 政「お前には不思議でなくても他人には不思議だ、それからどうした 甚「殿樣がもういゝ表へ飛び出すと困るから手當てをしろと仰しやるので羽搦び止めをして差し出しますと、大層殿樣がお喜びになつて、私に五十兩の御褒美を呉れました、この金は半分を私が頂戴をして、半分を親方の方に入れます」 甚五郎の妙手を聞いて政五郎は淚を流して喜んだ、お傳には二十五兩の金が何より嬉しい 甚「それから親方、殿樣が甚五郎に酒を飲ませろと仰しやつたので、別のお座敷で坂部樣がお立合ひの上、結構なお酒を頂戴しました、お料理は此通り手を付けずに持つて歸つたので、これは親方と姐さんに上げやうと思ひまして…… 傳「ア、お土産を、有難う 甚「廿五兩儲かつたから皆に大番振舞をして遣ります、やい仙公、横丁の魚屋へ行つて來い 仙「や、甚兄い、又かい 甚「むゝ、酒の[illegible]が一本だ 仙「よし來た、善は急げだ甚兄い、直ぐ行つて來る」 ロハの酒なら少々[illegible]が悪くても飲もうといふ連中だ忽ち酒肴の用意をして飲み始める、甚五郎は着のみ着の價格別段受けをしやうとも致しません、政五郎とお傳が承知をして、金の入つた時に受け出して置く、其着物を着せても誰が質受をしたのか甚五郎は知らない、金が無くなると直ぐ曲げ込んで飲んで了ふ、その婦女には決して手を出さないから、政五郎もお傳も感心してゐる



都々逸

離れてゝや、思ひ出させる、忍んで行けば、月が邪魔する、戀の路

安くておいしい
素人飯屋
是非御立ち寄り下さい
○めし ○すし ○うどん
並に丼物一切
出前もいたします
電話シー四三五七
ダンレビー街一三五
お多福

田丸屋センペイ品々
塩瀬ようかん
ペンター塗請負
メーン街一〇一六
米山果物店

美容院開業
美顏美髮 爪術洗髮 染髮化粧入毛カモン、カツラの御注文に應じます其他美容一般の御用途に花嫁時裝の御仕度まで一切引受けていたします
ローズビユウテイパーラー
電話シーモア四五九八
吉元

プラミング並に一般修繕
ゼーケツトルマン
パウエル街四五七
電話ハイ三三六
住宅フエヤ[illegible]

婦人子供 洋服ドレス仕立
晩市メーン街三三二（山陽商會）
電話シー三六九六
牧野裁縫部

あんま
アレキサンダー街六六六
電話ハイランド九九九
山路平吉

男女洋服仕立
裁斷實地教授
電話シーモア五九六九アール
ゴーア街貳貳壹
改名 金丸由野

紙はり
晩市ヂヤクソン街三三六
電話ハイ七壹壹アール
安仲豊

石炭販賣 運送業
晩香坡市パウエル街二四九 誠心堂內
電話シーモア四八八四
自宅シー八四三七エル
若林市藏

百萬言の効能書に勝る實驗家の聲
日々に殺到する報告は禁煙を斷行し得た喜びやらあらゆる療法を試みて効なき痼疾のセキやゼンソクが癒やされ感謝的報告の聲は百萬言の効能書に勝る
健康は智となり經濟となり美容となる

オリゾンパイプ
（一日一錢位內外）

高價な不經濟な莨をやめてオリゾンパイプを召せ
煙り化す煙草代の代用はやがて有意化せん
今直に一器の御用意を
實用新案登錄第八三七五〇號
（定價プイブサツク香味オリゾン液、スポイト一組 貳弗、參弗、四弗、五弗、六弗）
御注文は迅速にとゞけます
晩香坡市パウエル街二四九
コダツク寫眞機特約販賣店
誠心堂
電話シーモア四八八四

御婦人 子供 用品
男子用品及家具類一切
澁谷商店
晩市パウエル街三七四―三七八
電話シーモア六三六二

Japanese Brokerage Co.
332 Powell St.
Vancouver, B.C.
徵兵徵集延期願代書 料金二弗證明料共外に郵税
グロサリー店賣物 一日百弗內外の賣行あり電車停留所で有望
土地家屋、商店、ホテル、風呂、床場等賣買仲立
專門辯護士ドクター紹介
通譯代書
ドミニオン生命保險會社加奈陀日本人部總代理店
パウエル街參參貳
奥村事務所
電話シーモア六四六七
住宅ハイ三〇六三アール

奥村托兒所
通學兒童は勿論乳兒もお世話致します御希望の方に規則書を御送附申します
東ヂヨージヤ街七三八
電話ハイ一二四九エル
主任 奥村雪子

雜貨食料品
晩市東カドバ街一五一
電話シーモア六八三
紀伊商會

▲鮮魚▲肉類▲漬物
▲野菜類▲上等みそ
▲蒲鉾▲こんにやく
▲こうじ卸小賣
多少に拘はらず御用命下されたく願上候
パウエル街三二五
電話シーモア四四九九
敷島魚肉店

電話フエヤ6086L
帽子製造販賣

種々冬帽子の見本取揃ひありますから御序の節お立寄り下さい
西第二街一五七
友田帽子製造所

和洋雜貨食料品
ニユー・ウエストミンスター市
コロンビア街八三七、八三九
西口商店
電話一二六一
自宅九〇九X

〜料理屋飯屋案內〜

電話シ一五四七と
やすくておいしい
吉野の御料理
アレキサンダー街三[illegible]

パウエル街二二九
かき飯 千鳥
電話シー二六九九
綠田玉子

アレキサンダー街三三〇
樂々
電話シーモア一三

メーン街二三九
音羽亭
電話シーモア八六九五

メーン街二〇六
おすしうどんそば丼物一切其他品々
電話シー二三九六
やよひ

御料理 丸福亭
パウエル街二四三
電話シーモア六〇九五
雪子 榮子 雪枝 奴 ちゑ子

おめし 手輕料理
ゴーア街二二五
ヤマタキシー南側
○万
電話シー四三九八
パウエル街二六四

御料理
東カドバ街四〇〇
湖月
電話ハイランド二三六三

御すし
天どん、丼物一切、うどん種々
しるこ、ぞうに、あべ川
鍋すき、御めし其他
出前致候
パウエル街四二二
きらく
電話ハイ一〇二八

メイン街二一六
福助
電話シー四三六二アール
ふみ 繁子 つた

鳥類 卵
豆腐類 種々御注文に應じます
晩市ゴーア街二一六
電話シー八八八七エル
宮崎豆腐店

御料理
アレキサンダー街三三六
いろは
道子 靜子 芳子 榮
電話シーモア五三四九エル

パウエル街四四一
おすし天ぷら
どんぶり物一切
出前致します
林家
電話ハイランド一九九

すし 色々
辨當並にめし
パウエル街三九三
電話シー五七八二
○一めしや

パウエル街二五〇
なべやきうどん、そば
どんぶり物一切
出前致します
天狗
電話シー三五三八

すし うどん
どんぶり物一切
パウエル街二五一
鶴の家
電話シーモア四一〇九
中川つる

パウエル街二六六
日の丸
電話シー三四三三

おめし 手輕料理
ぜんざい うどん
毎朝七時より開店大勉強にて御需に應じます
パウエル街一六一
嘉福

有門寫眞館
出寫專門
東カドバ街七四七
電話ハイ八七六エル

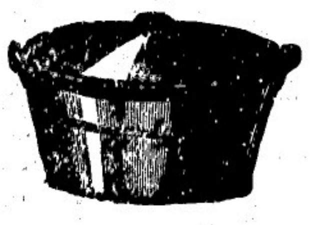
パウエル街四三九
九州屋旅館
電話ハイ三九八八エル
江島順藏

御旅館
ジヤクソン街參貳貳
井上倉次郎
電話ハイ一〇三三エル

鍼灸療院
マツサージ
神經痛、リウマチス、內臟諸病一切
パウエル街四一三
荒木あきゑ

あんま
今津なか
サンルーム三號室
電話シー七三九九エツキス

和洋食料品一切
精米業
運送業
貫つきも大勉強で致します
アレキサンダー街四七四
電話ハイランド四五二
酒井精米所

大工道具一切

パウエル街三六八
秋山金物店
電話シーモア四五五七

石炭販賣
前川運送
パウエル街三四四
電話シ二二四〇

三山
かまぼこ製造
卸し小賣
電話シーモア三二六四
晩市ゴーア街一二四アレー
124 Gore Ave Rear.
Vancouver. B. C.

鍼灸按腹 西洋マツサージ 諸病療治
電話にて御用仰せつけ下さい
晩市フロント街一四八
勝森キヤビン
電話フエヤ四三三一エル
增田かね

鍼灸あんま
電氣治療專門
晩市パウエル街三九六ホテル
ウオールドー一〇八號室
電話シーモア一四三三エル
松居

先祖傳來名灸 男女諸病一切
並に按腹及骨つぎ筋違ひ
小供のかんの灸
ダンレビー街二三七
電話シーモア三五六九エツキス
鎌倉

●鮮魚●青物
●鳥牛肉
晩市パウエル街三三三
前川魚肉店
前川三之助
電話シーモア三七八二
住宅シー六二六七エル

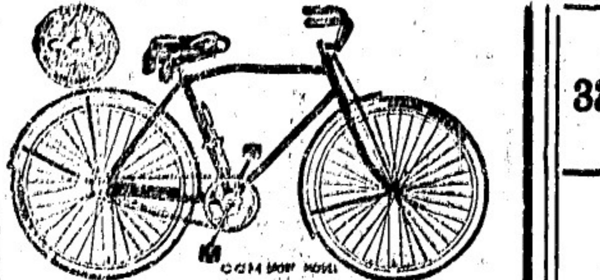
和洋雜貨食料品其他
漁船用具金物類
スチブストン郵函一二
物品低價
發送迅速
西濱商店
電話六八

パウエル街二〇六
大倉洗濯所
事務所 電話シーモア六七〇〇
工場 ランスダウン街 電話フエアー二一六〇

內外食料品商
パウエル街二〇五
岩本商店
電話シーモア三三九三

石炭販賣
晩市パウエル街三〇〇番（澤田商店內）
○忠運送社
電話シーモア六〇九七
自宅ハイランド四〇六七

C. N. S. CO.
337 Gore Ave. Phone Sey. 839
Vancouver, B. C.
人員募集
シー・ピー・アール鐵道線ギヤング働
ケクトルバーレーシヨツプ働
（晩香坡市ゴーア街三三七）
日加用達會社
シーピーアール
大阪商船
日本郵船
各汽船切符販賣
（電話シーモア八三九）


自轉車全盛の日本行きには自轉車が第一
加奈陀コロンビヤ號四十弗以上 米國ピーヤス號六十五弗以上 英國ビー・エス・エー六十弗以上 其他中古品四十弗以上 御用中古十五弗以上 附屬品一切格安です
大勉强の子供用自轉車 六弗五十仙以上廿二弗まで
見本御一覽を
月賦貸出し及新古取替へ
晩市メーン街參貳貳
電話シー八五三〇
ターメー自轉車店

高等旅館
室內清潔、各室湯水スチームヒーター附
パウエル街三九六
電話シー三七八八
ホテル・ウオールド
高橋菊助

石炭マキ
晩市ゴーア街一三〇 一カ亭の下
電話シーモア三九貳貳 夜間自宅ハイランド五三六エツキス
當山運送舍
當山寬米

T. MAIKAWA
369 Powell St. Vancouver, B. C.
●新荷着
◇関取印新米 ◇江州澤庵
◇加州新米 ◇茄子鹽漬
◇大玉里芋 ◇味付のり
◇エービーシービスケツト
◇動物ビスケツト ◇都鳥
◇瓶せんべい類種々
何卒引續き御下命の程を願ひます
晩市パウエル街三六九
前川商店
電話シーモア參七貳壹